

05  
ГИ.

1918 \* 1948

СЛАВА  
СОВЕЦКАЙ  
АРМИ!



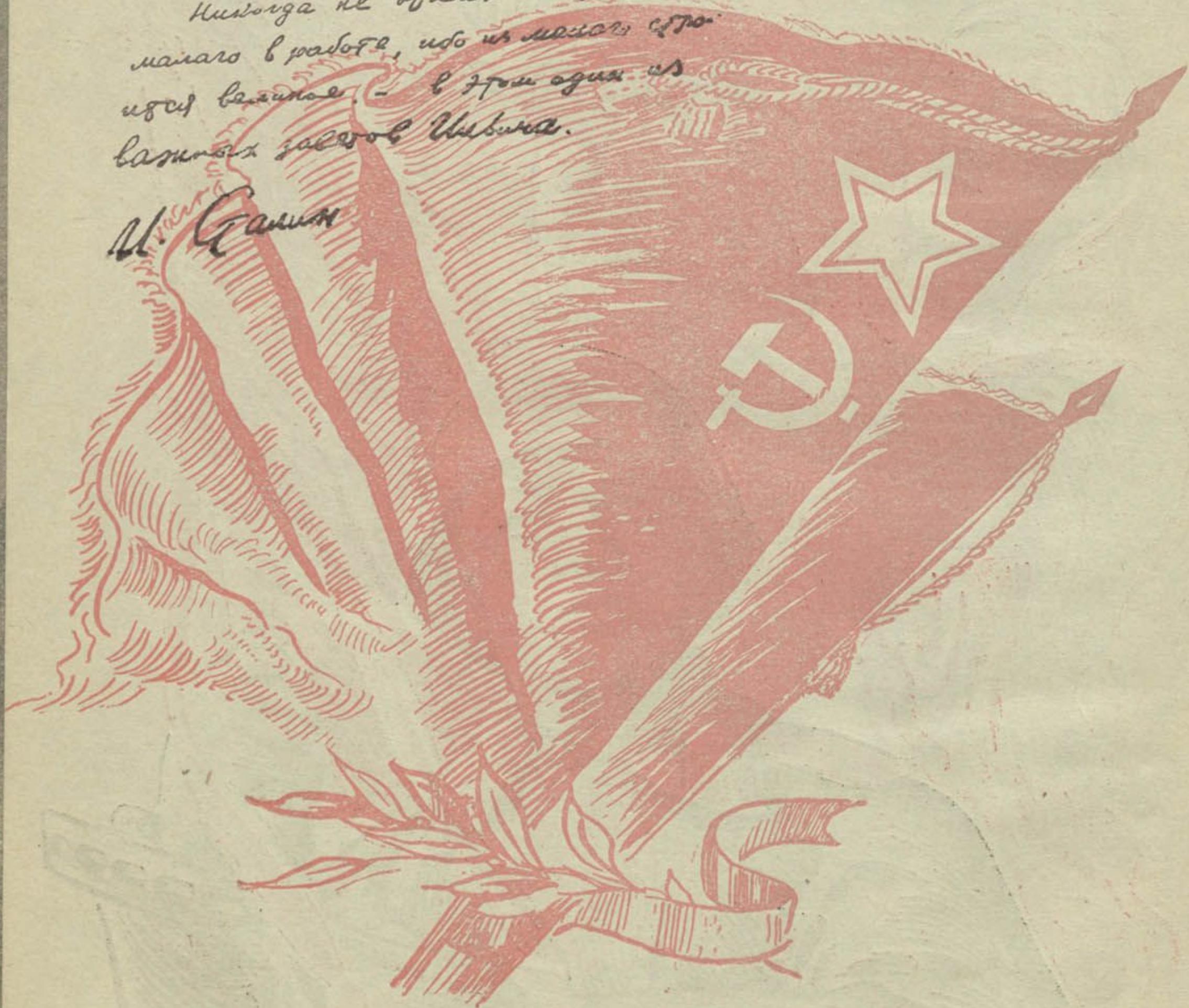
РАБОТНИЦА І СЯЛЯНКА № 2  
1948.

Комісія, міжнар., узяла  
Цвіта, пам'ято чистоту, пам'ято бороть-  
бічесь «подемдзяні» бра-  
вл. Внутрішніх «військ», — по

Цвіту

Співаків нову засуди, нові  
домі, нову худобу — по Цвіту  
Чионга не откаловався від  
малого в роботі, щоб не зникли спо-  
льські велічії. — В троє один від  
багатьох засудів Цвіту.

Л. Ганк



На першай старонцы вокладкі: малюнак мастака П. Астроўскага



В. І. Ленін і І. В. Сталін у Горках

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100  
101  
102  
103  
104  
105  
106  
107  
108  
109  
110  
111  
112  
113  
114  
115  
116  
117  
118  
119  
120  
121  
122  
123  
124  
125  
126  
127  
128  
129  
130  
131  
132  
133  
134  
135  
136  
137  
138  
139  
140  
141  
142  
143  
144  
145  
146  
147  
148  
149  
150  
151  
152  
153  
154  
155  
156  
157  
158  
159  
160  
161  
162  
163  
164  
165  
166  
167  
168  
169  
170  
171  
172  
173  
174  
175  
176  
177  
178  
179  
180  
181  
182  
183  
184  
185  
186  
187  
188  
189  
190  
191  
192  
193  
194  
195  
196  
197  
198  
199  
200  
201  
202  
203  
204  
205  
206  
207  
208  
209  
210  
211  
212  
213  
214  
215  
216  
217  
218  
219  
220  
221  
222  
223  
224  
225  
226  
227  
228  
229  
230  
231  
232  
233  
234  
235  
236  
237  
238  
239  
240  
241  
242  
243  
244  
245  
246  
247  
248  
249  
250  
251  
252  
253  
254  
255  
256  
257  
258  
259  
260  
261  
262  
263  
264  
265  
266  
267  
268  
269  
270  
271  
272  
273  
274  
275  
276  
277  
278  
279  
280  
281  
282  
283  
284  
285  
286  
287  
288  
289  
290  
291  
292  
293  
294  
295  
296  
297  
298  
299  
300  
301  
302  
303  
304  
305  
306  
307  
308  
309  
310  
311  
312  
313  
314  
315  
316  
317  
318  
319  
320  
321  
322  
323  
324  
325  
326  
327  
328  
329  
330  
331  
332  
333  
334  
335  
336  
337  
338  
339  
340  
341  
342  
343  
344  
345  
346  
347  
348  
349  
350  
351  
352  
353  
354  
355  
356  
357  
358  
359  
360  
361  
362  
363  
364  
365  
366  
367  
368  
369  
370  
371  
372  
373  
374  
375  
376  
377  
378  
379  
380  
381  
382  
383  
384  
385  
386  
387  
388  
389  
390  
391  
392  
393  
394  
395  
396  
397  
398  
399  
400  
401  
402  
403  
404  
405  
406  
407  
408  
409  
410  
411  
412  
413  
414  
415  
416  
417  
418  
419  
420  
421  
422  
423  
424  
425  
426  
427  
428  
429  
430  
431  
432  
433  
434  
435  
436  
437  
438  
439  
440  
441  
442  
443  
444  
445  
446  
447  
448  
449  
450  
451  
452  
453  
454  
455  
456  
457  
458  
459  
460  
461  
462  
463  
464  
465  
466  
467  
468  
469  
470  
471  
472  
473  
474  
475  
476  
477  
478  
479  
480  
481  
482  
483  
484  
485  
486  
487  
488  
489  
490  
491  
492  
493  
494  
495  
496  
497  
498  
499  
500  
501  
502  
503  
504  
505  
506  
507  
508  
509  
510  
511  
512  
513  
514  
515  
516  
517  
518  
519  
520  
521  
522  
523  
524  
525  
526  
527  
528  
529  
530  
531  
532  
533  
534  
535  
536  
537  
538  
539  
540  
541  
542  
543  
544  
545  
546  
547  
548  
549  
550  
551  
552  
553  
554  
555  
556  
557  
558  
559  
560  
561  
562  
563  
564  
565  
566  
567  
568  
569  
570  
571  
572  
573  
574  
575  
576  
577  
578  
579  
580  
581  
582  
583  
584  
585  
586  
587  
588  
589  
589  
590  
591  
592  
593  
594  
595  
596  
597  
598  
599  
600  
601  
602  
603  
604  
605  
606  
607  
608  
609  
610  
611  
612  
613  
614  
615  
616  
617  
618  
619  
620  
621  
622  
623  
624  
625  
626  
627  
628  
629  
630  
631  
632  
633  
634  
635  
636  
637  
638  
639  
640  
641  
642  
643  
644  
645  
646  
647  
648  
649  
650  
651  
652  
653  
654  
655  
656  
657  
658  
659  
660  
661  
662  
663  
664  
665  
666  
667  
668  
669  
669  
670  
671  
672  
673  
674  
675  
676  
677  
678  
679  
679  
680  
681  
682  
683  
684  
685  
686  
687  
688  
689  
689  
690  
691  
692  
693  
694  
695  
696  
697  
698  
699  
700  
701  
702  
703  
704  
705  
706  
707  
708  
709  
709  
710  
711  
712  
713  
714  
715  
716  
717  
718  
719  
719  
720  
721  
722  
723  
724  
725  
726  
727  
728  
729  
729  
730  
731  
732  
733  
734  
735  
736  
737  
738  
739  
739  
740  
741  
742  
743  
744  
745  
746  
747  
748  
749  
749  
750  
751  
752  
753  
754  
755  
756  
757  
758  
759  
759  
760  
761  
762  
763  
764  
765  
766  
767  
768  
769  
769  
770  
771  
772  
773  
774  
775  
776  
777  
778  
779  
779  
780  
781  
782  
783  
784  
785  
786  
787  
788  
789  
789  
790  
791  
792  
793  
794  
795  
796  
797  
798  
799  
800  
801  
802  
803  
804  
805  
806  
807  
808  
809  
809  
810  
811  
812  
813  
814  
815  
816  
817  
818  
819  
819  
820  
821  
822  
823  
824  
825  
826  
827  
828  
829  
829  
830  
831  
832  
833  
834  
835  
836  
837  
838  
839  
839  
840  
841  
842  
843  
844  
845  
846  
847  
848  
849  
849  
850  
851  
852  
853  
854  
855  
856  
857  
858  
859  
859  
860  
861  
862  
863  
864  
865  
866  
867  
868  
869  
869  
870  
871  
872  
873  
874  
875  
876  
877  
878  
879  
879  
880  
881  
882  
883  
884  
885  
886  
887  
888  
889  
889  
890  
891  
892  
893  
894  
895  
896  
897  
898  
899  
900  
901  
902  
903  
904  
905  
906  
907  
908  
909  
909  
910  
911  
912  
913  
914  
915  
916  
917  
918  
919  
919  
920  
921  
922  
923  
924  
925  
926  
927  
928  
929  
929  
930  
931  
932  
933  
934  
935  
936  
937  
938  
939  
939  
940  
941  
942  
943  
944  
945  
946  
947  
948  
949  
949  
950  
951  
952  
953  
954  
955  
956  
957  
958  
959  
959  
960  
961  
962  
963  
964  
965  
966  
967  
968  
969  
969  
970  
971  
972  
973  
974  
975  
976  
977  
978  
979  
979  
980  
981  
982  
983  
984  
985  
986  
987  
988  
989  
989  
990  
991  
992  
993  
994  
995  
996  
997  
998  
999  
1000

## Пад сцягам Леніна – Сталіна

**М**інула 24 гады з таго дня, як пам'ер Владзімір Ільіч Ленін. Перастала біцца сэрца найвялікшага генія ўсіх часоў і народаў, правадыра, друга і настаўніка працоўных усяго свету, які ўсё сваё славнае жыццё аддаў беззаветнаму служэнню народу, барацьбе за вызваленне працоўных, за іх вялікую будучыню.

Владзімір Ільіч Ленін быў арганізатаром нашай роднай большэвіцкай партыі, асновальнікам першай у свеце совецкай дзяржавы. З імем Леніна звязаны ўсе перамогі рабочага класа ў сусветнай гісторыі. Яго бяссмертныя ідэі і справы будуць жыць у вяках.

У 1917 годзе Ленін і Сталін павялі большэвіцкую партыю, а разам з ёю і ўвесь народ на барацьбу супроты прыгнятальнікаў. У выніку перамогі Вялікай Каstryчніцкай соцыялістычнай рэвалюцыі ўся ўлада перайшла ў рукі працоўных.

Пад кірауніцтвам партыі Леніна—Сталіна працоўныя нашай краіны прыступілі да стварэння першай у свеце совецкай дзяржавы, да будаўніцтва бяскласавага соцыялістычнага грамадства, у якім няма эксплаатацыі чалавека чалавекам, у якім гаспадарамі свайго лёсу, свайго жыцця з'яўляюцца самі працоўныя.

Пасля смерці вялікага Леніна большэвіцкая партыя, пад кірауніцтвам вернага саратніка, лепшага друга і прадаўжальніка спрызы Леніна—Іосіфа Вісарыёнавіча Сталіна, цвёрда і няўхільна вядзе нашу краіну па ленінскім шляху.

За гэты час у жыцці нашай краіны адбыліся вялікія падзеі, многа цяжкіх выпрабаванняў перажыў совецкі народ. Яшчэ ў самым пачатку існавання совецкай улады капіталістычныя драпежнікі і контррэволюцыянеры ўнутры краіны ўсімі сродкамі імкнуліся задушыць маладую совецкую дзяржаву.

Пад кірауніцтвам партыі Леніна—Сталіна рабочыя і сяляне адстаялі совецкі лад у цяжкія гады грамадзянскай вайны і дабіліся су-светна-гістарычных перамог у будаўніцтве сваёй соцыялістычнай дзяржавы.

За 30 год совецкай улады наша краіна з адсталай, убогай і бяссільной ператварылася ў магутны Саюз Совецкіх Соцыялістычных Рэспублік, у краіну перадавой прамысловасці і ка-

лектыўнай сельскай гаспадаркі. Цяпер увесь свет бачыць перавагі нашай соцыялістычнай сістэмы над капіталістычнай, увесь свет пераканаўся ў сіле і магутнасці соцыялістычнай дзяржавы, якую стварылі свабодныя совецкія людзі.

З першых дзён свайго існавання совецкая ўлада прайяўляе нястомныя клопаты аб усіх народах, якія насяляюць нашу многанацыянальную краіну. Несакрушальнае адзінства і дружба паміж народамі пацверджаны ўсім нашым жыццём і асабліва гадамі Вялікай Айчыннай вайны, якая з'явілася найвялікшым выпрабаваннем фізічных і маральных сіл народа. Калі над нашай краінай навісла смяротная небяспека і паўстала пытанне—быць ці не быць соцыялістычнай дзяржаве,—тады як адзін чалавек, узняліся рускія, украінцы, беларусы, казахі і іншыя народы СССР на абарону сваёй Радзімы, на абарону заваёў Каstryчніка.

Яркай дэманстрацыяй адзінства і згуртаванасці нашага народа з'явіліся праведзеныя нядаўна выбары ў мясцовыя Советы дэпутатаў працоўных. Выбаршчыкі аднадушна аддалі свае галасы за кандыдатаў блока комуністаў і беспартыйных.

Перамога Вялікай Каstryчніцкай соцыялістычнай рэвалюцыі прынесла карэнныя змены ў жыцці насельніцтва былых ускраін Расіі. Упершыню за сваю многавяковую гісторыю беларускі народ атрымаў свабоду, палітычныя права і сваю совецкую дзяржаўнасць. Створаная па ініцыятыве Леніна і Сталіна беларуская дзяржава, пры брацкай дапамозе народаў Совецкага Саюза і ў першую чаргу вялікага рускага народа, ператварылася ў перадавую совецкую соцыялістычную рэспубліку. З адсталай ускраіны царскай Расіі Беларусь стала краінай з развітой прамысловасцю і калектыўнай сельскай гаспадаркай. Замест дробнай сямажнай вытворчасці толькі за гады сталінскіх пяцігодак на Беларусі было пабудавана і асвоена 1.700 прадпрыемстваў. Выпуск валаўвой прадукцыі ў 1940 годзе, у параўнанні з 1913 годам, узрос у 23 разы, выпрацоўка электраенергіі павялічылася ў 120 раз.

Вялікія змены адбыліся і ў сельскай гаспадарцы. Совецкая ўлада перадала калгасаму сялянству зямлю бясплатна і замацавала

за ім на вечнае карыстанне. К пачатку Айчынай вайны на нашых калгасных палях працаві трысячы трактараў і сотні камбайнаў, з кожным годам расла ўраджайнасць калгасных палёў, няухільна паляпшаўся добраўт насельніцтва.

З паспяховым развіццём прамысловасці і сельскай гаспадаркі небывалага росквіту да-сягнула культура беларускага народа. К 1940 году было ажыццёлена ўсеагульнае абавязковое сямігадовае навучанне, поўнасцю (ва ўсходніх абласцях) ліквідавана інпісьмен-насць. Трысячы школ, 100 тэхнікумаў і 26 вышэйших наву-чальных устаноў на-ведвалі дзеці пра-цоўных — рабочых і сялян.

За гады совецкай улады былі падрых-таваны з рабочых і сялян дзесяткі ты-сяч высокакваліфі-каваных спецыяліст-таў для народнай гаспадаркі рэспуб-лікі.

Да паслуг на-сельніцтва была створана шырокая сетка больніц, амбу-латорый, радзільных дамоў, дзіцячых ясляў, садоў, дзет-дамоў.

Усімі сваімі да-сягненнямі беларускі народ абавязан вя-лікім правадырам народаў — Леніну і Сталіну, нашай род-

най большэвіцкай партыі. Дзякуючы правіль-наму вырашэнню нацыянальнага пытання на-ша рэспубліка вышла на шырокі шлях соцыя-лістычнага будаўніцтва.

Сцементаваная Леніным і Сталіным дружба паміж народамі нашай многанациональнай краіны з'явілася непераадольнай сілай у гады другой сусветнай вайны. Марнымі аказаліся спробы нямецкіх захопнікаў заняволіць Совецкі Саюз. Не дапамаглі заклятым ворагам чала-вецтва — нямецкім фашыстам — ні разбой-ніцкі вераломны напад, ні ўраганы смертанос-най зброі разгроміць нашу краіну. Совецкая дзяржава вышла з вайны пераможцай і адра-зу ж прыступіла да аднаўлення народнай гас-падаркі. Перад совецкім народам паўсталі складаныя задачы — у бліжэйшыя гады адна-віць даваенны ўзровень народнай гаспадаркі і перавысіць яго ў значных размерах. З уласці-вай совецкім людзям энергіяй узяліся працоў-ныя за аднаўленне роднай краіны.

4

План першых двух год новай паслявасенай пяцігодкі прамысловасцю СССР выканан на 100 процентаў. За 1947 год выпушчана вала-вой прадукцыі па Совецкаму Саюзу на 22 про-цанты больш чым за 1946 год. Усёй прамысло-васцю СССР план па валаўской прамысловай прадукцыі выканан на 103,5%.

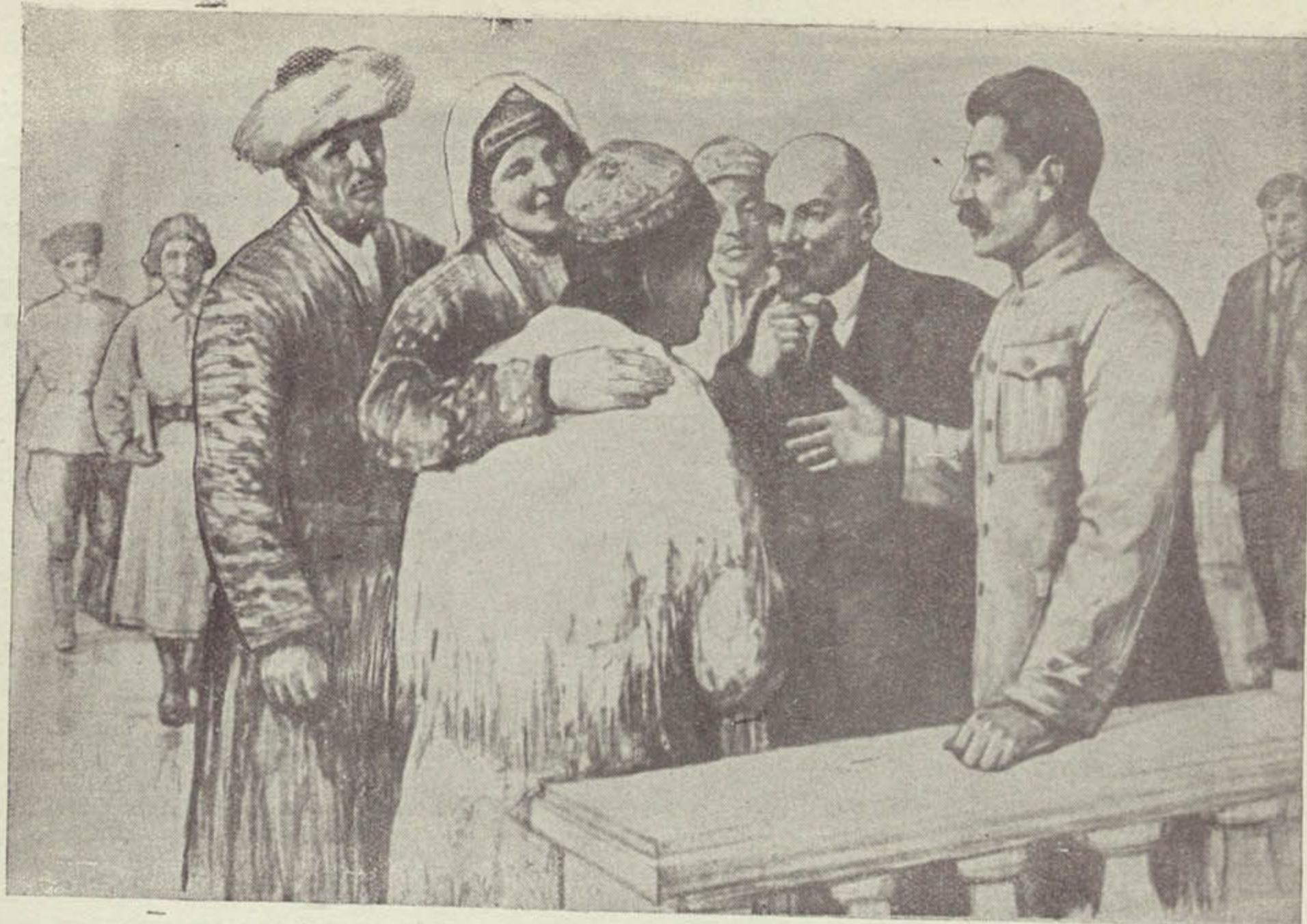
Паспяхова працуе прамысловасць і нашай Беларускай рэспублікі. План 1947 года па валаўской прадукцыі выканан на 102 процанты. Прамысловай прадукцыі выпушчана на 46 процентаў больш чым у 1946 годзе.

Сельская гаспа-дарка рэспублікі вы-расціла багаты ўра-джай. На два з па-ловай месяцы раней чым у 1946 годзе ся-лянства разлічылася з дзяржавай па хле-банарыхтоўках, а праз месяц — 16 кас-трычніка — выканала план здачи буль-бы.

Поспехі аднаўлен-ня народнай гаспа-даркі совецкай краі-ны настолькі віда-вочны, што іх не мо-гуць адмаўляць на-ват нашы ворагі. Адмена картачнай сістэмы і правядзен-не грашовай рэфор-мы з'явіліся яркім сведчаннем росту магутнасці Совец-кага Саюза. Толькі совецкая соцыяліс-тычная дзяржава аказалася здольнай за два гады пасля руйнуючай вайны

падняць да такой вышыні эканоміку сваёй краі-ны, настолькі палепшиць добраўт народа. У той час, калі на капиталістычныя краіны насоў-ваеца эканамічны крызіс, калі ўсё большая і большая колькасць рабочых рук не можа знайсці сабе прымянення, — кожны працоўны нашай краіны смела і ўпэўнена глядзіць у бу-дучыню. На нястомныя клопаты большэвіцкай партыі, вернага ленінца — таварыша Сталіна — совецкі народ адказвае новымі працоўнымі по-дзвігамі. Мільёны совецкіх людзей змагающа за ажыццяўленне лозунга — «Пяцігодку — у чатыры гады!» У гэтym гарантам паспяхо-вага выканання задач новай сталінскай пяці-годкі, гарантам нашага пераможнага руху ўперад — да комунізма.

Выконваючы свяшчэнныя заветы Леніна, пад вадзіцельствам большэвіцкай партыі і яе працадыра — вялікага Сталіна — наша краіна ідзе да новых славных перамог!



Б. I. Ленін і I. В. Сталін сярод дэлегатаў III з'езда Советаў. Малюнак мастака П. Васільева

## Ленін—вялікі друг і вызваліцель працоўных жанчын

М. МІХАЙЛАВА

**K**алі ў маці падрастаете дзіця, першае імя, якому яна любоўна навучае яго — гэта імя Леніна.

Прамяністы вобраз Ільіча нязгасным агнём гарыць у сэрцы совецкай жанчыны. З пяшчотнай ласкай называе яна светлае імя таго, хто вызваліў яе з лаштукага спрадвечнага рабства і бясправ'я, хто вывеў на шырокі шлях радаснага і щаслівага жыцця. З глубокай удзячнасцю зварачаеца яна да пераемніка вялікага Леніна — роднага Сталіна, які ажыццяўленіем ленінскі завет зрабіць жанчыну актыўным удзельнікам і роўнаправным члепам соцыялістичнага грамадства.

Цяжка жылося працоўнаму чалавеку ў дасовецкую эпоху. А доля жанчыны была ўдвая горш ад мужчынскай. Да непасільней працы і вечных турбот аб сям'і далучалася абсолютная бясправнасць жанчыны. «Курыца не птушка, баба не чалавек» — у гэтай жорсткай прыказы з гранічнай паўнатаю адлюстравалася чорная рэчаіснасць капіталістичнага ладу. Вольнае і радаснае жыцце ўяўлялася нязбытнаю марай

да перамогі Вялікай Каstryчніцкай соцыялістычнай рэвалюцыі.

I толькі большэвіцкая партыя, совецкая ўлада і іх стваральнікі — Ленін і Сталін прынеслі працоўнай жанчыне вызваленне, узнялі яе чалавечую годнасць.

На пабеданосным сцягу соцыялістичнай рэвалюцыі былі напісаны агістыйныя слова вялікага Леніна:

«Задача Совецкай Рэспублікі — у першую галаву зішчыць усе абмежаванні правоў жанчын».

Совецкая дзяржава ў першыя дні свайго існавання абвясціла поўнае роўнаправ'е працоўнай жанчыны гра ўсіх галінах палітычнай, грамадской і гаспадарчай дзеяносці. Такой завяёвы не мела і не могла мець ні адна краіна ў свеце.

Владзімір Ільіч Ленін вучыў, што сапраўдную дэмакратию, сапраўдную свободу для народа можна ажыццяўіць толькі тады, калі працоўная жанчына пароўші з мужчынай стане поўнаправным грамадзянінам і будаўшкім сваёй краіны. Бясправнасць жанчыны была ліквідавана толькі ў нашай краіне.

Выконваючы заветы вялікага Леніна, совецкі ўрад няўхильна і наслядоўна паляпшае добрабыт совецкай жанчыны, стварае ўсё лепшыя матэрыяльныя ўмовы для выхавання дзяцей, для ўмацавання сям'і, для яе творчай грамадской дзеяносці.

У нашай краіне з кожным годам расце колькасць дзіцячых ясляў, садоў, кансультатаў. Павагай і пясынными клопатамі партыі, урада, усяго народа акружана маці. Тысячи многадзетных жанчын атрымалі ганаровае званне «Маці-герайш», дзесяткі тысяч узнагароджаны ордэнамі і медалямі. Сотні мільёнаў рублёў выдаткована на грашовую дапамогу мацерам — многадзетным і адзіночкам.

Следуючы ўказанням свайго праўдывара, большэвіцкая партыя і совецкая ўлада акружылі працоўную жанчыну ўсеблівой увагай, ствараючы ўсе ўмовы для яе палітычнага, культурнага і творчага росту. Пад кіраўніцтвам большэвіцкай партыі жанчыны актыўна ўдзельнічалі

ва ўмацаванні органаў совецкай улады, у індустрыялізацыі і калектывізацыі краіны, у стварэнні культурных ачагоў. Перад імі шырока расчынілася дзвёры навучальных установ. Рады совецкай інтэлігэнцыі папоўніліся тысячамі жанчын. Так крок за крокам ажыццяўляеца ўказание Владзіміра Ільіча аб прыпягненні працоўных жанчын да актыўнага ўдзелу ў кіраванні дзяржавай, у соцыялістычным будаўніцтве.

Владзімір Ільіч Ленін указваў, што жанчына адыгрывае выдатную ролю не толькі ў перыяд мінага будаўніцтва, але і ў сучасны час. «Жанчына можа працаваць і ва ўмовах сучасных, калі справа ідзе ад дамозе арміі, ад агітацыі сярод яе. Жанчына ва ўсім гэтым павінна ірымаць актыўны ўдзел, каб Чырвоная Армія бачыла, што ад ёй кланінца, ад ёй пякунца» (том XXIV, стар. 471).

Совецкая жанчына поўнасцю апраўдала надзеі свайго вялікага працоўнага і пастаўніка. У суворыя гады Вялікай Айчыннай вайны працоўныя жанчыны разам з усім народам аднадушна ўзняліся на абарону сваёй любімай Радзімы ад грознай пебяспекі. У пеймаверна цяжкіх умовах, цярпіліва і стойка пераносічы нястачы і нягоды, жанчыны самааддана працавалі над лозунгам «Усё для фронта, усё для перамогі!» Слаўныя совецкія патрыёткі, герайні працоўнага фронта не шкадавалі ні сіл, ні энергіі для перамогі. Совецкая жанчына паказала ўзды мужнасці, непахіснасць волі і сілу духу ў барацьбе з ворагам, які пасягнуў на саме каштоўнае ў яе жыцці — на любімую Радзіму, на яе свабоду, на шчасце яе дзяцей.

У Айчыннай вайне совецкая жанчына пакрыла сябе неўядаемай славай. «Назаўсёды ўвойдуць у гісторыю беспрыкладныя працоўныя подзвігі працоўных жанчын і нашай славнай моладзі, якія вынеслі на сваіх плячах асноўны цяжар працы на фабрыках і заводах, у калгасах і соўгасах» (Сталін).

А колькі шчырых клопатаў праўвілі жанчыны аб совецкіх воінах! Ніколі не забудзе франтавік тых хвалючых хвілін, калі ён атрымліваў прыветны ліст, або вышытую далікатнай рукою дзячыны хустачку, або звязаныя клапатлівай рукою

мані рукавіцы. Совецкая жанчына была для байца і сапраўдным таварышам па барацьбе, і пяцічтнай падругай, і ласкаваю міці.

А колькі жанчын змагалася на фронтах Айчыннай вайны, у партызанскіх атрадах. Тысячы жанчын добрахвотна ішлі на фронт, каб стаць у рады пешасрэдных абаронцаў Радзімы. Лётчыцы і сувязісткі, разведчыцы і падрыўніцы занялі даўнейшыя месцы ў радах нашай арміі.

Владзімір Ільіч вучыў, што ўдзел жанчын у мінай арганізацыйнай работе пасля сканчэння вайны набывае велізарнае значэнне. І мы бачым, як самааддана працуе сёня совецкая жанчына разам з усім народам над выкананнем сталінскага паслявасенага пяцігадовага плана аднаўлення і далейшага развіцця народнай гаспадаркі краіны. Мы бачым яе на пасту дзяржаўнага дзеяча і ў лабараторыі вучонага, на рыштаваннях будоўлі і на калгаснай вытворчасці — усюды, дзе кіпіц плённая творчая праца.

На гіганцкай будоўлі Мінскага аўтазавода вы ўбачыце дзяўчат-тынкарку з брыгады Кацярыны Кутузавай, якая аўладала гэтай спецыяльнасцю пасля вайны. Яна стала на перадавую лінію працоўнага фронта і павіла за сабой дэсяткі сябровак. Брыгада дзяўчат не толькі не адстае ад мужчын, але займае адно з першых месц у соцыялістычным спаборніцтве. Брыгадзір Кутузава карыстаецца любоўю ўсіх мужчын.

Або загляньце ў далёкую палескую вёску. У калгасе імя Сталіна, Васілевіцкага раёна, живе і працуе праслаўленая на ўсю рэспубліку звенивая Еўдакія Кухарава, якая вырасціла ў мінгульм годзе нябачаны на нашай зямлі ўраджай — звыш 190 пудоў жыта з гектара. Яна знайшла сваё шчасце ў калгасным жыцці, а яно прывяло да славы. І Еўдакія Кухарава выбрана дэпутатам Палескага абласнога Совета.

Партыя большэвікоў, вялікі Сталін, які вядзе нашу краіну па ленінскім шляху, адкрылі шырокі доступ працоўнай жанчыне да кіравання дзяржавай. Вялікі Ленін бачыў у гэтым адну з неабходных умоў нашага паслядовага руху наперад.

Артыкул 137 Сталінскай Канстытуцыі гаворыць: «Жанчыны карыстаюцца правам выбіраць і быць выбранымі пароўні з мужчынамі». Совецкая жанчына шырока карыстаюцца гэтым сваім вялікім правам. Сamaе яркае сведчанне таму — пяцічтнія выбары ў мясцовыя Советы. Беларускі народ паслаў у мясцовыя органы ўлады тысячи лепшых сваіх дачок, актыўных удзельніц будаўніцтва соцыялізма. Дэпутатамі ў мясцовыя Советы рэспублікі выбраны 19.379 жанчын, або кала 30%.

Так ажыццяўляюцца ў нашай краіне заветы вялікага Леніна. Поўнае разняволение працоўных жанчын магчыма толькі ў нашай краіне — у краіне перамогшага соцыялізма. Вялікі Ленін гаварыў, што не можа быць роўнаправ'я там, дзе існуе капіталізм, дзе захоўваецца прыватная ўласнасць на фабрыкі і заводы, дзе захоўваецца ўлада капітала. У буржуазных краінах жанчына па-ранейшаму пазбаўлена элементарных правоў.

Толькі соцыялістычная дзяржава забяспечвае ўсе палітычныя і матэрыяльныя ўмовы для таго, каб жанчына стала поўнаправнымі грамадзянінамі грамадства, яго гаспадаром і творцай.

Яшчэ ў першыя гады існаванія совецкай улады Владзімір Ільіч Ленін пісаў: «Становішча жанчын у совецкай Расіі зараз такое, што яно з'яўляеца ідэальным з пункту погляду самых перадовых дзяржаў» (том XXIV, стар. 469).

З того часу, як пісаліся гэтыя радкі, у нашай краіне адбыліся велізарныя гісторычныя пераўтварэнні. Ідучы па шляху, які вызначыў Ленін, совецкі народ пад кіраўніцтвам свайго любімага працоўнага, геніяльнага прадаўжальніка бяссмертнай прафесіі Леніна — таварыша Сталіна — набудаваў соцыялізм. Совецкая жанчына пазнала шчасце актыўнага ўдзельніка соцыялістычнага будаўніцтва, радасць вольнай натхнётай працы. Сагрэтая сталінскімі клопатамі, яна бадзёра і ўпэўнена крочыць у светлую будучыню па шляху да комунізма. Гэта — шлях яе славы і шчасця дзяцей. Гэты шлях асвячляе геній бяссмертнага Леніна — вялікага друга і вызваліцеля, прамяністы вобраз якога яна глыбока захоўвае ў сэрцы сваім.





Вызваленне.

Мадюнак мастака А. Волкава

## СЛАВА

Міхаіл ГАЛОДНЫ

Слава воіству нашаму, слава!  
Ад Крэмля да Памірскіх высот  
Непрыступна Советаў Дзяржава,  
Непахісны совецкі народ!

Не забудуць пра нашу адвагу  
Чэх, паляк, чарнагорац і серб:  
Недарма скрыжаваны ў прысягу  
Цуда-молат і радасны серп.

Палкаводца загад слаўлю мудры!  
У бляску свята, у шуме сцягоў —  
Раздаецца імя яго ўсюды,  
Пражыве над прасцягам вякоў.

Хай герояў народ услаўляе,  
Ды пакуль будзе жыць чалавек,  
Сталінграда цагліна любая  
Для айчыны бяссмертна вавек.

І здабытая з груды абломкаў,  
Як маўклівая сведка грымот,  
Скажа больш яна сэрцу патомкаў,  
Чым здагадкі пра мужны паход!

Слава воіству нашаму, слава!  
Ад Крэмля да Памірскіх высот  
Непрыступна Советаў Дзяржава,  
Непахісны совецкі народ!



Юные патриоты.

Скульптура В. Валева



Былыя ўдзельнікі Вялікай Айчыннай вайны:  
1. Герой Савецкага Саюза — Елена Мазанік на занятиях у партыйнай школе пры ЦК КП(б)Б.  
2. Людміла Васільеўна Воранава — лепшая стаханаўка мінскай кандзіцерскай фабрыкі «Комунарка». 3. Анна Владзіміраўна Жоўна — стаханаўка мінскай скургалантарэйнай фабрыкі імя Куйбышева.



## ГОРДАСЦЬ НАРОДА

Трыццаць год назад парадзілася Савецкая Армія — армія вызваленых рабочых і сялян, армія брацтва паміж народамі нашай краіны. Яе арганізатарам была большэвіцкая партыя, Ленін і Сталін.

Пачаткам славінага баявога шляху Савецкай Арміі была пераможная барацьба супроты інтэрвенцыі ў гады грамадзянскай вайны.

У 1939 годзе Савецкая Армія вызваліла народы Заходняй Украіны і Заходняй Беларусі. Сваю адданасць Радзіме, народу, комуністычнай партыі, сваё высокое ваеннае майстэрства Савецкая Армія прадэманстравала і ў 1939—40 гадах — у вайне з белафінскімі захопнікамі.

Найвялікшым выпрабаваннем сіл Савецкай Арміі і ўсяго народа была вайна з гітлераўскай Германіяй. Таварыши Сталін стаў на чале Ўзброеных Сіл СССР і павёў совецкі народ на барацьбу супроты злейшага і каварнейшага ворага — германскага фашызма. Перамагаючы шматлікія цяжкасці, савецкія войскі самааддана змагаліся з ворагам за совецкую айчыну і развеялі міф аб непераможнасці германскай арміі.

Савецкая Армія разграбіла фашыстскую армію і атрымала вялікую гістарычную перамогу; адстаяўшы сваю Радзіму і вызваліўшы многія народы Еўропы ад фашысцкай кабалы.

У гэтай вайне побач з мужчынамі змагаліся тысячи совецкіх патрыётак. Савецкія жанчыны прымалі самы актыўны ўдзел у разгроме ворага і праявілі сябе не толькі самаадданымі працаўніцамі, але і адважнымі абаронцамі совецкай дзяржавы.

Міхаіл Іванавіч Калінін, ацэнъваючы ўдзел жанчын у Вялікай Айчыннай вайне, гаварыў: «Роўнапраўе

жанчын у нашай краіне існуе з першых дзён Кастрычніцкай рэвалюцыі. Але вы заваявалі роўнапраўе жанчыны яшчэ ў адной галіне — у непасрэднай абароне сваёй Радзімы са зброяй у руках. Вы заваявалі роўнапраўе жанчын на такай арэне, на якой яна да гэтага часу так непасрэдна яшчэ не выступала».

Неўядаемай славай пакрылі сябе беларускія партызаны ў барацьбе з фашысцкімі акупантамі. І ў радах народных мешчанаў поплеч з мужчынамі змагаліся дзесяткі тысяч жанчын.

Многія тысячы патрыётак з гордасцю носяць на грудзях медалі за абарону гарадоў. За адвагу і геройства, праяўленыя ў барацьбе з фашысцкімі захопнікамі, калі 120 тысяч жанчын узнагароджаны ордэнамі і медалямі Савецкага Саюза. 62 жанчынам прысвоена высокое званне Героя Савецкага Саюза, сярод іх — адважныя беларускія партызанкі: Е. Мазанік, М. Осіпава, Н. Траян, А. Маслоўская.

Савецкая Армія з'яўляецца любімым дзецишчам і гордасцю нашага народа. Кроўнае адзінства з народам, благародства яе мэт і задач з'яўляюцца той крыніцай, з якой Савецкая Армія чэрпае і чэрпае маральную сілу, мужнасць, высокія баявы дух.

Савецкая Армія — першакласная армія нашага часу — шыльна ахоўвае мірную працу совецкіх людзей і заўсёды гатова абараніць дзяржаўныя інтарэсы Савецкага Саюза.



## ПАТРЫВІЕЦЬКА

**А**лёка ад шасейнай дарогі — вёска Хідры, а яшчэ далей хутар Лазарчук Ганны. З усіх бакоў абступіў яго лес, за лесам — балота. Глухамань.

Больш дваццаці год пра жыла тут Ганна. Маладзень кай выдалі яе, сірату, замуж. Непасільная праца рана сагнула спіну, змаршчыла твар, адабрала здароўе.

І чым бліжэй да старасці, тым з большай нецярплівасцю чакала Ганна свайго шчасця. Яна была непатрабавальна. Шчасце ў яе разуменні выглядала вельмі скромна. Проста — настане некалі дзень, калі будзе чым пасаліць бульбу, калі хатку ўвечары асветліць лям па, калі на свае прастуджаныя босыя ногі яна зможа адзесь цёплы абутак і калі яе адзіны сынок Коля стане чалавекам пісьменным.

Праходзіў год за годам, але мары не збываліся.

Аднойчы ў цёплы вераснёўскі дзень працевала Ганна ў полі.

Раптам з-за асінніка выехала група коннікаў і па сцежцы на кіравалася да хутара. Ганна з-пад далоні здзіўлена глядзе ла ў іх бок і раптам, кінуўшы работу, пабегла дадому, на хаду ад пяску ачышчаючы руکі.

— Сустракай чырвоных воі наў, маці! — звярнуўся ветліва да Ганны адзін з коннікаў.

— Сынкі! Адкуль, — з Рачі? Да як вы трапілі сюды? — не верачы вачам, спытала Ганна.

І калі схлынула першая радасць, замітусілася гаспадыня. Хацелася пачаставаць гасцей, ды і беднасць сваю пакашынала збывацца яе заветныя мары.

Ганна хадзіла на сходы, дзівілася і радавалася. Вось калі пачыналі збывацца яе заветныя мары.

Але ўсё зруйнавала вайна.

Ганна спаткала яе, як сваё непазбыўнае гора. Зашыўшыся на сваім хутары, яна дрыжэла ад кожнага шолаху за акном, штоноч чакала няшчасця.

Аднойчы прачнулася ад стрэлаў у лесе. Чуліся выгукі, тупат, хrust сучча.

Цяжка дыхаючы, праз двор прабег мужчына. Яго твар быў у крыві, з плеч клочкамі звисала гімнасцёрка. Азірнуўшыся, ён павярнуў да хлева і скрыўся.

Перасільваючы страх, Ганна кінулася следам. З хлява зірнулі на яе знаёмыя вочы.

— Пазнаеш, маці? Не выдаш? Вось як давялося сустрэцца!..

Гэта быў адзін з тых байкоў, якія два гады назад начавалі ў яе хаце.

Ні адна душа ў аколіцы не ведала, што на хутары Лазарчук хаваецца чырвоны воін. А калі, крыху паправіўшыся, ён пайшоў у лес, Ганна ўжо ведала, што рабіць далей.

Глухі лясны хутар стаў месцам збору партызан. І ўдзень і ўночы прыходзілі яны да Ганны, як да роднай маці. Яна карміла іх, бялізну мыла. А пасля і з горадам наладзіла сувязь. Прыносіла адтуль медыкаменты ўзамен на партызанская лістоўкі. І страх знікаў, хоць небяспека павялічвалася.



Г. А. Лазарчук.

засць было нялоўка, даўно ўжо з печы ў яе шкваркай не пахла. Ганна хутка збегала на вёску, заняла сала і, як ні ўгаварвалі гosci не клапаціцца, — прыгатавала абед. Тым часам байцы разглядалі ўбогае ўбранства хаты.

— Бедна жывеш, матуля, — у засмучэнні прамовіў адзін з іх.

І байцы рассказалі сялянцы аб тым, як жывуць людзі ў Савецкай краіне.

З прыходам совецкай улады забурліла на вёсцы новая жыццё.

Неўзабаве Ганне давялося «бандытаў» на хутары ніколі і скага, Шчорса і іншых, чые вытрымаць экзамен на муж- следу не было.

насць. Аднойчы на хутар заехала троє партызан. Сярод іх была дзяўчына з аблюжанымі нагамі.

Не паспела гаспадыня распытаць, што прывяло іх у гэты раз на хутар, як у дзвёры моцна застукалі.

Дзяўчына схавалася на печ. Партызан, што знаходзіўся з ёю, хутка выцягнуў з кішэні нейкія паперы і засунуў іх за абарваныя шпалеры.

— Хто? — тыкаючи пальцам у бок госця, грэбліва запытаў паліцэйскі.

Ні адна жылка не здрыгнулася на твары ў Ганны.

— Сын, — спакойна адказала яна.

— А там, на печы?

— Жонка яго.

На дварэ з нераспрэжаным канём заставаўся трэці партызан, зусім яшчэ малады хлопец.

Бачачы, што паліцэйскія заняліся аглядам хаты, Ганна, не спяшаючы, вышла на двор і сказала так, каб чулі ў хаце:

— Мікола, скажы цётцы, што на вяселле мае не паедуць. Дачка нешта захварэла.

А ў хаце ў гэты час партызан, якога Ганна выдала за сына, бажыўся, што ніякіх

аднак у вёсцы знайшліся хутар Лазарчукоў. Аднак здраднікі. Гэта было ўжо напярэдадні адступлення немцаў.

На гэты раз Лазарчукоў ні аб чым не пыталі. Выгналі з хаты Ганну, сына, мужа і дзеўностаговага бацьку. Вывялі з хлява карову, свінню.

У турме пасадзілі іх у розныя камеры. Часта вадзілі на допыт. Ганна без жаху не можа цяпер успомніць тых пякельных катаванняў, з дапамогай якіх немцы хацелі выведаць у яе праўду. Але ні адзін з членаў сям'і немцам нікога не выдаў.

Пустая хата сустрэла Ганну проймамі выбітых вокан. Па ёй гуляў вецер.

Сын, якому на допытах прабілі галаву, ледзь дабраўся да роднага хутара. Не ў сілах зайсці ў хату, прысёў ён к стогу сена, з якога больш ужо не ўстаў. Яго пахавалі ў лесе недалёка ад хутара...

Як і раней, Ганна была звязаная, але цяпер не толькі з асабістай сімпаты і да тых, хто быў ў лесе. Турма паслужыла ёй вялікай школай, а смерць сына ўзмациніла няянавісць да ворага.

— Партизанская маці, — называлі яе ў атрадах імя Катоў-

шчорса і іншых, чые разведкі не раз наведвалі

хутар Лазарчукоў.

А калі выгналі немца з роднай зямлі беларускай, Ганна ў вёсцы сваёй стала актыўна дапамагаць совецкай уладзе.

... Тры гады, што прайшлі з таго часу, былі гадамі росту яе палітычнай свядомасці.

Надышлі выборы ў Вярхоўны Совет СССР. Лазарчук Ганна Антонаўна — член дэлегацкага сходу — арганізавала жанчын, такіх-жэ простых сялянак, як і сама. Яны сабралі на вёсцы самай прыгожай хатнай тканіны і ўбраўлі кабінкі для галасавання, вянкамі штучных кветак упрыгожылі партрэты правадыроў. І ці маля тады было работы на выбарчым участку!

У час выбараў Урада Беларускай рэспублікі Ганна Антонаўна была ўжо членам выбарчай камісіі. Так ад ступенькі да ступенькі крочыла ўгору былая забітая сялянка.

І аднадушна выбраў народ Ганну Антонаўну Лазарчук дэпутатам раённага Совета. Гэта давер'е яна расцаніла, як высокую чэсць.

## Е. ДАБРАХОТАВА.



Да партызан,

Малюнак мастака І. Орлова

**Л**а Лукер'і Парфіраўны падышоў высокі стройны ваенны і горача пацінку ёй руку.

— Добры дзень, родная! Не пазнаеце?

Лукер'я Парфіраўна і сапраўды не магла адрасу ўспомніць. Яна ўважліва ўглядалася ў твар маёра, і прад ёй ажылі малюнкі прахытага.

... Стаяла восень 1941 года. У медсанбат аднаго з падраздзяленняў Заходняга фронта прывезлі группу цяжка раненых байкоў. У аднаго з іх была небяспечная рана ў абсягу жывата:

Урач Лукер'я Парфіраўна безадкладна зрабіла яму аперацию, і раненага перадалі ў эвакашпітал. Гады праз паўтара ён зноў трапіў у медсанбат і зноў з раненнем у абсягу брушной поясніцы. Ранены кідаўся ў гарачы.

— Ратуйце, доктар... Паміраю...—шаптаў ён на смяглымі вуснамі.

— Рана паміраць, галубок. Трэба жыць,—супаківала Лукер'я Парфіраўна.

І хонць ужо троє сутак працаўала яна без сна і адпачынку, хонць сама валілася з ног, але загадала сёстрам падрыхтавацца да аперации.

А цяпер сустрэліся яны ў пераможаным Берліне. Маёр-ордэнаносец і ўрач, якая яму двойчы выратавала жыццё. І абодва ад душы былі рады тэтай сустрэчы.

Лукер'я Парфіраўна Бараноўская наступіла ў Мінскі медыцынскі інстытут не са школьнай парты, як многія студэнты, а ўжо сталым, свядомым чалавекам.

— І чаго ты, Луша, надумалася?—гаварылі ёй часам таварыши.—У трыццаць год ісці вучыцца! Гэта-ж позна і вельмі цяжка.

— Вучыцца ніколі не позна,—адказвала сябрам Лукер'я.

З вялікай настойлівасцю перамагала яна цяжкасці. Выходныя дні і бяссонныя ночы аддавала вучобе і дасягнула мэты.

За год да пачатку вайны з дыпломам урача падехала яна працаўцаць у больніцу Маларыцкага раёна, Брэсцкай вобласці.

Насельніцтва заходніх абласцей ніколі раней не сустрэкала такіх клопатаў з боку ўрача. Яна не толькі ўважліва лячыла хворых, але цікавілася іх бытам, жыццём.

— Вось што значыць совецкі ўрач!—дзяліліся думкамі хворыя.

У першыя-ж дні вайны Лукер'я Парфіраўна накіравалася ў ваенкамат,

— Я—комуніст і ўрач. Маё месца на фронце,—заявіла яна начальніку.

Яе накіравалі ў палявы ваенна-хірургічны шпіталь. На фронце яна сумяшчала работу ўрача з актыўнай партыйнай работай. Вялікай павагай карысталася ў медсанбаце. Санітаркі, сестры, урачы бачылі ў ёй свайго аўтарытэтнага кіраўніка і баявога таварыша.

Калектыв шпітала дзівіўся мужнасці, з якой пераносіла Лукер'я Парфіраўна асабістое гора. Людзі ведалі, што за сувязь з партызанамі немцы расстралялі яе бацьку, угналі ў лагер маші і сястру...

Лукер'я Парфіраўна, як урач медсанбата, сотні раз бачыла шудадзейны ўплыў на раненых пераліванням крыві. Асабліва зручнай у лячэнні была сухая кроў.

— Добра было-б спецыялізавацца ў гэтай галіне,—часта думала яна.

І прышоў час, калі яе жаданне здзейснілася. У 1946 годзе, адрасу-ж пасля дэмабілізацыі, Лукер'ю Парфіраўну накіравалі на работу ў Мінскі інстытут пералівання крыві, на пасаду загадчыка лабараторыі сухой крыві.

Сухая кроў мае вялікія перевагі перад вадкай. Яна доўга захоўваецца пры любой тэмпературы. Метад сушэння крыві быў асвоены незадоўга да пачатку вайны ў Москве і Ленінградзе. Лукер'я Парфіраўне даручылі арганізаваць гэту справу ў Мінску. За справу ўзілася яна з настойлівасцю, уласцівой яе характару.

У Москве і Ленінградзе вывучаля метады сушэння крыві, на аснове якіх пачала прымяняць камбінаваны метад.

Клінікі ўсёй Беларусі выкарыстоўваюць з лячэніем мэтай сухую кроў, прыгатаваную ў лабараторыі Інстытута, якою кіруе Лукер'я Парфіраўна. Не адно жыццё ўжо выратавана гэтай крыві.

Лукер'я Парфіраўна працуе сакратаром партыйнай арганізацыі Інстытута і выбрана членам пленума Варашылаўскага райкома партыі. Вялікая практичная і грамадская работа не служыць ёй памехай для далейшай работы над сабою. Яна вывучае гісторыю партыі, філософію, замежную мову.

Партыя і совецкая ўлада далі магчымасць быўшай санітарцы, якая паходзіць з працоўнай сям'і, атрымаць вышэйшую асвету і стаць урачом. Яна гэта цэніць і, як належыць большевіку, самааддана працуе на сваім пасту.

М. ВЛАДЗІМІРАВА.

## Совецкі ўрач



Л. П. Бараноўская.

## ПРАЦЮЎ РАХУНАК 1952 ГОДА



М. Н. Мяшалкіна.

У 1942 годзе, калі над Радзімаю нашай шугаў агонь Вялікай Айчыннай вайны, прышла я на Віцебскі станкабудаўнічы завод, які знаходзіўся тады ў Беларэцку. Прышла не толькі таму, што мяне да гэтага прымусіла матэрыяльнае становішча, а таму, што ў тыя грозныя дні лічыла доўгам патрыёта не заставацца ў баку ад агульнанароднай справы

—барацьбы з ворагам да поўнай перамогі.  
Праз трох месяцы здала экзамен, і мне прысвоілі трэці разрад. Радасць мая была надзвычайнай. Здаецца, што яна дапамагла мне перавыкананць норму. На трэці месяц выпрацоўка дасягнула амаль двух норм у дзень. Мне прысвоілі чацверты разрад.

У 1943 годзе атрымала цяжкую вестку: смерцю храбрых загінуў муж. Тады я цвёрда рашыла працаўца не толькі да канца вайны, а назаўсёды звязаць сваё жыццё з прадпрыемствам.

І калі наш завод пераводзіўся з горада Беларэцка на захад—у Віцебск, я не магла з ім расстацца. Хоць сама я не ведала Беларусі, але таксама прыехала ў зруйнаваны вайной горад Віцебск. Прышлося аднаўляць вытворчыя плошчы, мантыванаць абсталяванне.

Месцы праз трох завод уступіў у строй на новым месцы. Я працавала на радыяльна-свідравальнym станку. Норму перавыконвала больш чым у два разы. Але свідравальнай работы сабралася столькі, што яна залежвалася. Тады я пачала задумвацца над tym, як ушчыльніць рабочы дзень. Побач стаяў такі-ж радыяльна-свідравальны станок, за якім не было свідравальшчыка. Я спытала дазволу майстра Любарскага запусціць адначасова і другі станок.

—Ініцыятыва добрая,—адказаў майстар.—Але не думаю, каб гэта лёгка вам далося.

І праўда, у першыя дні прышлося паднaleгчы, але неўзабаве настолькі прылаўчылася да двух станкоў, што пачала даваць па трох нормы ў дзень.

Тым часам увагу маю прыцягнуў маленькі станок, на якім звычайна свідравалі дробныя дэталі. «А што,—думаю,—калі і яго пусціць у ход?» Прызнаюся, зрабіла гэта без ведама майстра. Ён толькі паківаў галавой, але нічога не сказаў.

У канцы змены спытаў:

— Ну, як?

— А нічога. Усё як быццам у парадку. Нарадчыца, якой майстар даручыў падлічыць выпрацоўку, адзначыла 500 процентаў нормы.

У канцы 1946 года на завод прыйшлі новыя, больш удасканаленныя, чатырохшпіндэльныя свідравальныя станкі. Ужо адно тое, што на такім станку адначасова працуюць чатыры свёрлы, гаворыць аб яго высокай прадукцыйнасці.

Калі начальнік цэха Мыльнікаў прапанаваў мне стаць за гэтымі станкам, я крыху ўсунілася, але ўсё-ж узялася. З яго дапамогай з дакладнасцю да секунды разлічыла рухі вакол чатырох шпіндэляў новага станка і аднаго са старых прадольна-свідравальных. Патрабавала ад майстра, каб выдаў на руکі неабходны інструмент і прыстасаванні. Расклала іх у парадку па тумбачках каля станкоў. Прыходзіла за 20 мінут да пачатку змены, каб даведацца, якія дэталі прыдзецца за дзень апрацаўваць, які падрыхтаваць інструмент. Непатрэбным інструментам не загружала рабочае месца. Падсобныя рабочыя падвозілі мне дэталі на ўсю змену работы. Але працаўца ўсё-ж было цяжка. Часам патрабавалася свідраваць адну і туго-ж дэталь у адзінаццаці месцах, прычым усе адтуліны павінны быті мець розныя размеры. Я спрабавала на адным шпіндэлі свідраваць дэталь аднаго размеру, на другім—другога, і так усе пяць свёрлаў быті ў безупынным дзеянні. Гэта адразу павялічыла прадукцыйнасць працы.

Калі па закліку ленінградцаў узняўся рух за датэрміновае выкананне плана другога года пасляваеннай сталінскай пяцігодкі, а ў газетах перадавыя стаханаўцы дзяліліся сваім вопытам павышэння прадукцыйнасці працы, я пачала прыглядзіцца да сваіх станкоў. Спачатку выявіла, што шмат часу ідзе на тое, каб выбіць са шпіндэля спрацаванае свярло. Начальнік цэха выклікаў на параду тэхнолага. Рашылі ўставіць у шпіндэль прахадны патрон, што дало магчымасць мяняць свёрлы на хаду.

Свідравальшчыкі нярэдка трацяць шмат часу на заточку інструмента, я-ж раблю гэта сама. Рыхтаваць увесь неабходны інструмент прызвычайліся яшчэ з першых дзён работы на заводзе.

Рашае поспех уважлівая падрыхтоўка рабочага месца і патрэбнага інструмента, рацыональнае выкарыстанне 480 мінут рабочага часу.

Вось, здаецца, і ўсё, што дазволіла мне да 1 студзеня выкананць шэсць гадавых норм і зарэз працаўца ў рахунак 1952 года.

Але совецкім людзям непрыстойна зазнавацца, спыняцца на дасягнутым. Таму імкнуся да новых удасканаленняў, да новых дасягненняў.

Марыя МЯШАЛКІНА.

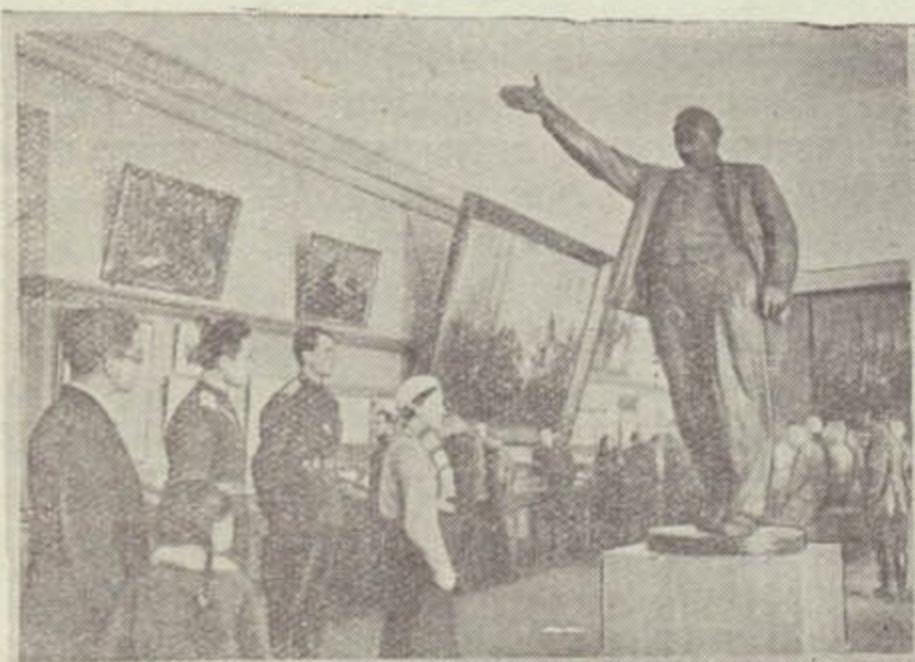
# У МУЗЕІ В. І. ЛЕНІНА



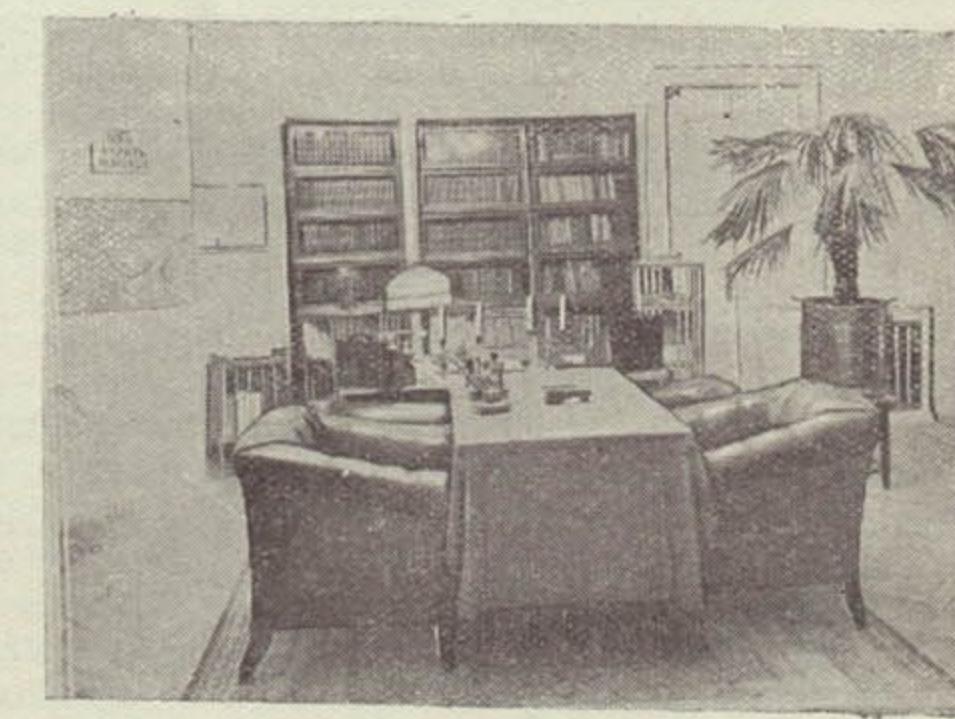
24 кастрычніка 1917 г. дноны ў Смольны прыбыў Ленін.  
Малюнак мастака Е. Кірыка.

**М**асква. Побач з Чырвонаю плошчай, паблізу маўзалея, где пакоіца цела Владзіміра Ільіча, знаходзіцца выдатны помік генію чалавецтва і правадыру працоўных усяго свету—Цэнтральны Музей В. І. Леніна.

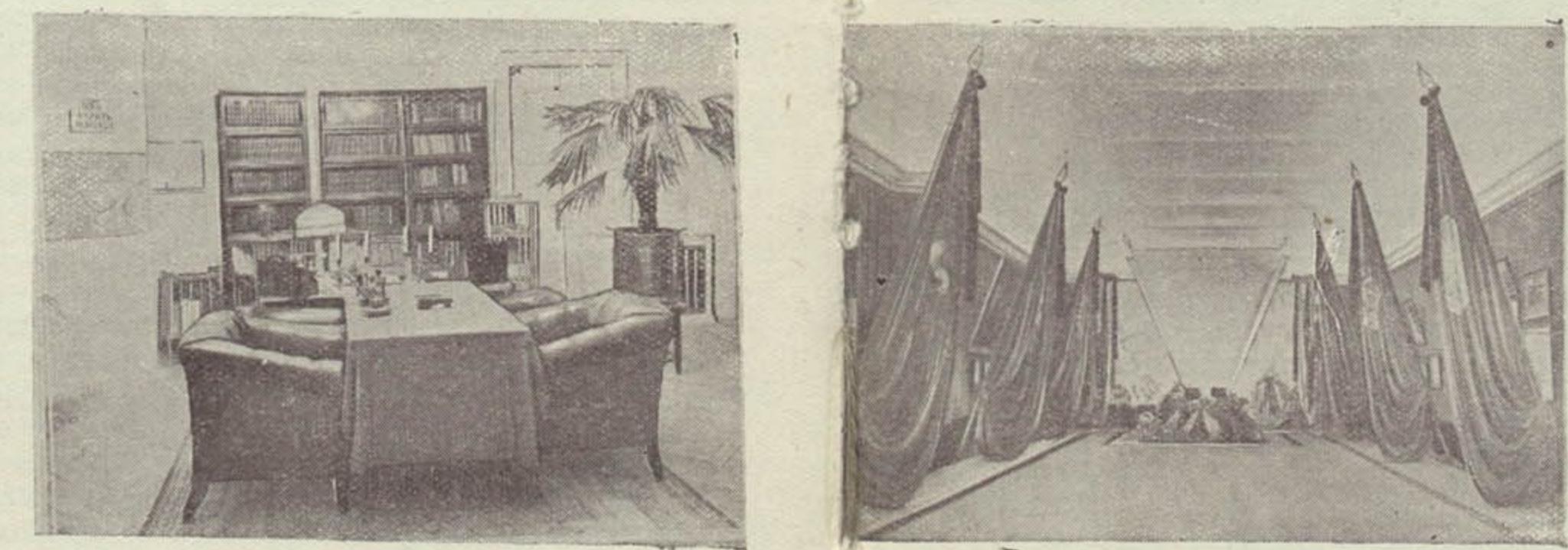
Музей Леніна створаны па ініцыятыве і ўказаниях таварыша Сталіна. Адкрыццё Музея адбылося 15 мая 1936 года. З таго часу яго наведала некалькі мільёнаў чалавек.



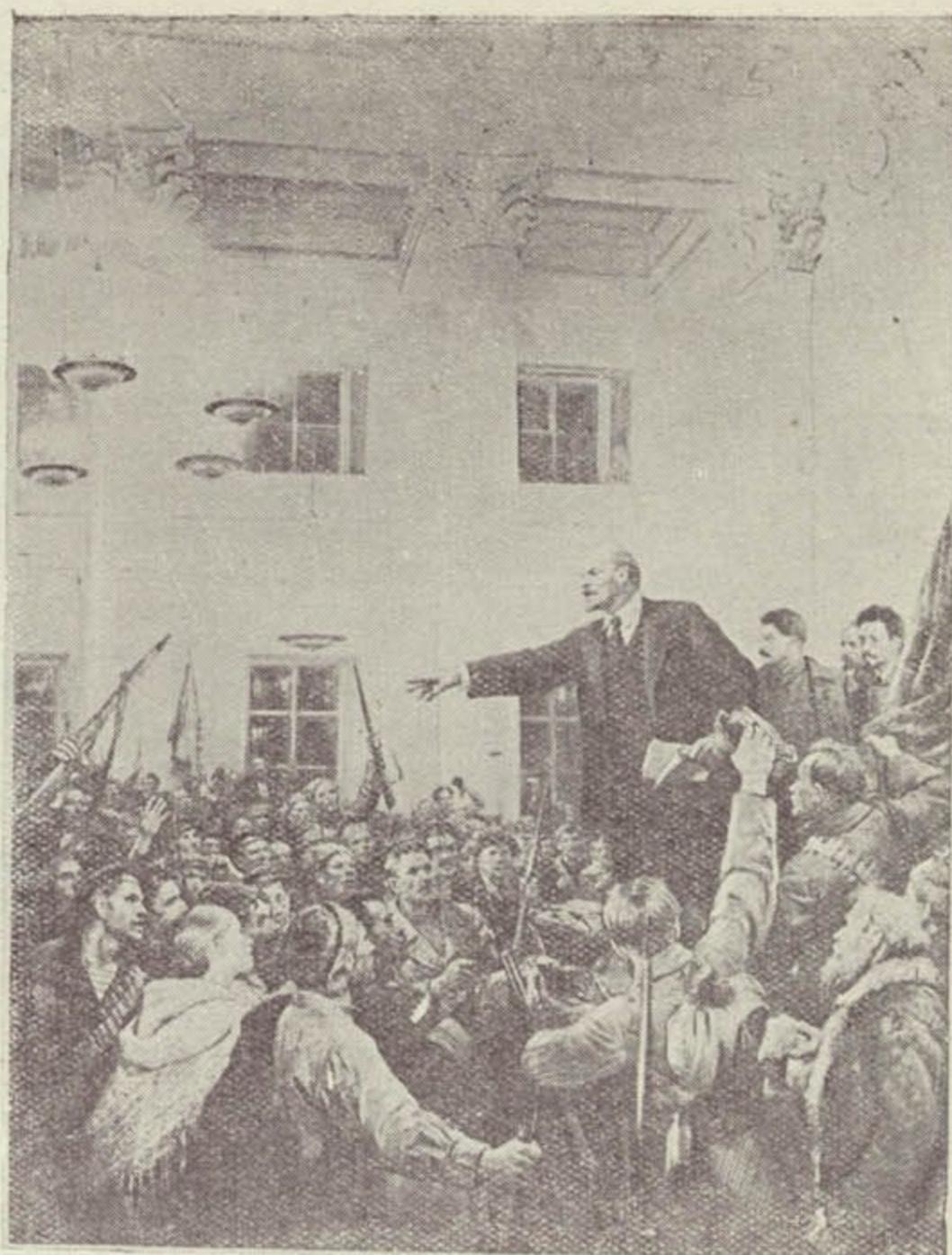
У адным з залаў музея.



Рабочы кабінет В. І. Леніна ў Кремлі,



Агульны выгляд жалобнага зала



В. І. Ленін абвяшчае совецкую ўладу.

Малюнак В. Серова.

нашай эпохі. Жадаем ва ўсім быць падобнымі да яго, быць адданымі справе Леніна—Сталіна». Піонеры Масквы, наведаўшы Музей, далі піонерскую клятву: «Клянемся вам, В. І. Ленін, і партыі большэвікоў, што мы будзем вашай зменай».

Музей В. І. Леніна натхнен на новыя подзвігі ў імя справы Леніна—Сталіна, заклікае жыць і працаўшчыць на-ленинску, па-сталінску.

**З. ШНЕКЕНДОР,**

навуковы работнік Цэнтральнага Музея В. І. Леніна.



У адным з залаў музея.

Фотахроніка ТАСС

## ПРАЦОЎНАЯ ДОБЛЕСЦЬ

Y

кантору старшага прараба Аст-  
рэйкі ўвайшло троє дзяўчат. Заўжды  
энергічныя, жыццерадасныя, яны на гэ-  
ты раз былі ўстрывожана сур'ёзны.

— У чым справа, дзяўчаты?

— А справа ў тым, Аляксандр Лаўрэнце-  
віч, — сказала Марозава, — што далей пра-  
цацаць так не можам. Ведаем і любім сваю  
прафесію, а з работай у нас нелады. Трацім  
залішне шмат часу. Пакуль падрыхтуем рабо-  
чае месца, праходзіць поўдня, а для карыснай  
работы застаюцца лічаныя гадзіны. Хіба мож-  
на так працацаць на аднаўленні сталіцы? Вось  
Надзя гаворыць, што, выпраўляючы ў горад,  
калгаснікі далі ёй наказ не падкачаць на бу-  
доўлі. Тоё-ж сказаў Раіса бацькі. А чым яны  
могуць пахваліцца? Хочам арганізаць ра-  
боту так, каб не марнавалася ніводнай хвілі-  
ны, ніводнага руху.

— Правільна, згодзен! — заключыў прараб. —  
Ну што-ж, дзяўчаткі, створым для вас ўсе  
ўмовы. А на спаборніцтва раю выклікаць Івана  
Чухеева. Калі яго і не пераможаце, то ва ўся-  
кім выпадку навучыцца як след тынкаваць.  
Ён тут-же працуе — паверхам вышэй вас.

І вось па ініцыятыве жаночай маладёжной  
брыгады Софіі Марозавай ярка зазялі агні  
спаборніцтва на будаўніцтве Мінскага меды-  
цынскага інстытута.

Хто ў трэсце не ведае зараз гэту «неўгама-  
ваную тройку»? І ў каго-бі не спыталі вы:  
«Хто з'яўляецца перадавіком у першым будаў-  
нічым трэсце?» — вам кожны адкажа:

— Брыгада Марозавай.

— А хто дае самую  
лепшую прадукцыю?

— Вядомая справа,  
— брыгада Марозавай.

Гэта слава прышла  
не адразу. Былі цяжка-  
сці і няўдачы, але пра-  
коўная доблесць трох  
маладых патрыётак пе-  
рамагла.

... Фронт тынкаваль-  
ных работ разгортаў-  
ся. І тут праявіліся арга-  
нізтарскія здольнасці  
Марозавай. З дапамо-  
гай прараба Шрубава  
яна ўмела расставіла  
падручных, арганізава-  
ла рабочае месца. Звы-  
чайна да пачатку ра-  
боты ўсё бывала пад-  
рыхтавана: хадавыя  
падмосткі, скрыні з  
растворам, запас вады  
і цементу, патрэбны ін-  
струмент, на бетоннай  
паверхні зроблена на-  
сечка. На падрыхтоў-  
чыя работы тынкары  
зусім не трацілі часу,

Брыгадзір Марозава накідвалася раствор на  
сцяну, раўняла яго і аддзелвала паверхню.  
Падручны Raіса і Надзея падавалі матэрыял,  
дапамагалі ў тынкоўцы. Працаўвалі як-бы па  
канвееру. Прадукцыйнасць працы ўзнялася.

Рабочая будоўлі пільна сачылі за спаборніц-  
твам брыгад Марозавай і Чухеева. Іншы раз,  
не дачакаўшыся дзённай зводкі, дзяўчаты бе-  
галі на трэці паверх, каб даведацца, як справы  
у Чухеева. А той жартам казаў:

— Не дагоніце, дзяўчаткі, Чухеева!

— Гэта яшчэ пабачым, — адказвала Мароза-  
ва. — Трымайся, бо як абгоняць маладыя, —  
сораму не абряшся!

Але ўсё-ж на сэрцы было крыху трывожна.

— Не падкачай, дзяўчаты! — заклікала Соф'я. — Мы павінны заваяваць пяршынства.

— Не падкачаем! — адгукаўся сяброўкі.

І яшчэ спрытней хадзілі рукі, яшчэ мацней  
сціскалі кельму. Гладкая, прыгожая паверхня  
выходзіла з-пад рук дзяўчат.

У дзённай зводцы значылася:

— Брыгада Марозавай дала больш шасці  
норм за змену.

Вестка аб перамозе жаночай брыгады хутка  
абляцела будаўнічыя ўчасткі і пляцоўкі. Усю-  
ды загаварылі аб працоўнай доблесці дзяўчат.  
Па іх раўняліся. З іх бралі прыклад.

Рэкордная выпрацоўка маладых тынкароў  
не толькі замацавалася, але ўзрастала з кож-  
ным днём. На стаханаўскай вахце дзяўчаты  
дабіліся яшчэ вышэйшай прадукцыйнасці.

Зараз заканчваецца  
будаўніцтва аднаго з  
карпусоў інстытута.  
Але і на дадзелачных  
работах дзяўчаты пра-  
цаюць ўсё з тым-жэ  
аганьком, з маладым  
комсамольскім задо-  
рам і нікому не здаюць  
заваяванае пяршын-  
ства.

Маладыя патрыёткі  
будуюць сталіцу — сэр-  
ца нашай рэспублікі.  
Ужо многае зроблена  
іх рукамі. Не без гор-  
дасці глядзяць яны на  
гасцініцу «Беларусь».  
У гэтым прыгожым будынку ёсьць частка і іх-  
най работы. Хутка  
ўвойдзе ў строй адзін з  
карпусоў Медыцынска-  
га інстытута. Тынкары  
пярайдуць на новы  
об'ект і разам з вялікай  
арміяй будаўнікоў буду-  
ць аднаўляць свой  
родны Мінск.

I. САВІЦКАЯ.



S. Marozava.

## НА ЛЯСНЫХ ДЗЯЛЯНКАХ

Нікнуць-гаснуць у ранішнім небе апошня кволыя зоркі. Зімовы лес, цёпла ўкрыты белаю коўдрай, прасынаецца і ажывае ва ўсёй сваёй велічы. Лёгкі ветрык шаволіць кучаравыя вяршыні і асыпае на дол снежны іскрысты пылок. Паміж стромкіх сосен выгінаецца светлаю стужкай вузкая лясная дарога, да паркетнага бліску накатаная сотнямі палазоў.

З глыбіні ляснога гушчару даносіца раптам глухое працяглае рэха і праз момант зліваецца ў суцэльны несціханы гул мноства асобных гукаў. Гэта лесарубы пачалі валіць лес.

Мы прыспешваем крок і выходзім на невялікую дзялянку. Шызы дым густа раскінутых вогнішчаў сцелецца нізка над снегам і недзе ўдалечы прабіваецца плаўна між іглістага вецца да неба. На дзялянцы працуецца пераважна дзяўчата. Каля большага з вогнішчаў застаем лесаруба-лучкіста Ганну Кротаву. Гэта імя добра знаёма амаль кожнаму лесарубу Бялыніцкага леспрамгаса. Выдатнымі справамі заваявала яна працоўную славу. За два гады навучылася многім спецыяльнасцям ляснога промыслу. Але найбольш палюбілася ёй лучковая шла. У гэтым сезоне Ганна атрымала самастойны ўчастак і з усім палам маладосці прынялася за справу. Спачатку давала па тры, пасля па чатыры і ўрэшце па шэсць і больш кубаметраў за дзень.

Хутка, амаль бясшумна, уразаецца палатно лучка ў сырую драўніну. Ганна робіць пілой невялікі падрэз і вырубае сякерай казырок. І зноў лучок упіваецца ў дрэва, але ўжо з процилелага боку. Ганне дапамагае сястра яе Мар'я. Яна прытрымлівае ўпорную вілку, якой накроўвае сплаванае дрэва ў патрэбны бок. Лес валіць Ганна ў «ёлачку» — вяршынямі ў адно месца. Так лягчэй абрубаць сукі і спальваць парубачныя рэшткі. У першай палове дня ідзе найбольш працяёмная работа — валка дрэў, у другой палове — абрубка сукоў. Парубачныя рэшткі Ганна спальвае на працягу дня не на адным, як гэта робяць іншыя, а на двух або трох вогнішчах, для якіх выбірае месца бліжэй да вяршын паваленых дрэў, эканомячы час на падцягванне сукоў да агню.

У суседстве з Ганнай працуе яшчэ некалькі жаночых брыгад. Работа спорыща ў мадальных, але цвёрдых дзяўчоных руках. На зваленым дрэве абрубае сукі Мар'я Цецярукова. Пасля кожнага спрытнага ўзмаху сякеры асядаюць на снег кучаравыя хвойныя лапы.

Дзяўчата добра ведаюць, як востра патрэбны нашай дзяржаве лясныя матэрыяль. Ад іх залежыць хуткае развіццё і далейшы рост народнай гаспадаркі. Лес ідзе ў капальні і шахты, на будаўніцтва новых заводаў і фаб-

рык, на аднаўленне разбураных гарадоў. Дзяўчата працуюць не пакладаючы рук, і кожны лішні кубаметр цешиць іх сэрца.

Аднекуль даносіца слабы рокат матора перасоўнай электрастанцыі. Пад шатрыстай зацярушанай снегам ялінай устаноўлен на санях матор з генератарам. Ад размеркавальнага



Ліда Панамара.

шчытка ў розныя бакі разыходзяцца правады да электрапіл. Адзін з іх прыводзіць нас да брыгады матарыста Івана Журава.

Разам з ім працуе маладая Ліда Панамара. Некалькі тыдняў назад збылося яе палкае жаданне працеваць электрычнай пілою. Раней дзяўчына нарыхтоўвала лес прадольнай пілою, і за змену ўдавалася ёй паставіць не болей 3—3,5 кубаметра. Яна папрасіла начальніка перавесці яе да электрапільшчыкаў. Дапамог Лідзе асвоіць электрычную пілу лепшы матарыст Васіль Ракуцін. Хутка дзяўчына пераняла ад яго ўсе неабходныя звычкі ў работе і праз два тыдні працеваля ўжо самастойна. Выдатны механизм шмат чаму навучыў дзяўчыну, але самае галоўнае, што пазнала яна,— гэта цану часу. Цяпер у яе на ўліку кожная хвіліна рабочага дня. Высокапрадукцыйны механизм не павінен прастойваць.

Нядоўна ў дапамогу электрапільшчыкам прымацавалі падсобных рабочых, і зараз спраўа пайшла яшчэ больш прадукцыйна. Работа вядзеца патокам. Электрапільшчыкі валяць і раскражоўваюць лес, за імі ідуць падсобныя рабочыя, якія акорваюць пні, абрубаюць і паліць сукі. Пры такім метадзе электрапільшчыкі пачалі выконваць дзённыя заданні на 150—170 процентаў.

Дзялянка пакрыта вялізнымі кучамі сцялага сучча. Некалькі рабочых сцягваюць яго да агню. Ад сырога зялёнага голля вогнішча паруе, шыпіць і трашчыць. У чырвоных праменях сонечнай раніцы жыві і плённа кіпіць напружаная работа.

# АПАВЯДАННЕ АБ НОВЫМ

В. ПЫЖКОУ

**Г**анна толькі на хвілінку забегла дамоў. Сухімі трэскамі распала ліла пліту, каб паджарыць сала, хутчэй перакусіць і зноў на работу — ачышчаць пшаніцу.

У аднаасобнікаў пшаніца не родзіць, таму яе мала сеюць, а вось у калгасе — сцяною стаіць. Калгаснікі парашылі перакрыць сёлета план. І Ганне было так радасна, што хацелася співаць, ды так зачыгнуць, каб пачулі ўсе, як пяе яе сэрца.

У дзвёры нехта настойліва пастукаў. Не паспела гаспадыня адыйсці ад пліты, як ёй працягнула руку маладая сялянка з суседняга сяла. Ганна запраціла госцю за стол.

— Дзякую, Іванаўна! Я да вас на хвілінку. Суседзі гаворыць: «Пайдзі, папрасі нашу дэпутатку, няхай расскажа нам аб калгасным жыцці». Мне, як агітатору, прышлося патурбаваць вас. Ці прыедзеце? Сход мы на вечар прызначылі.

— Прыйedu, дарагая!

Госця выйшла задаволенай. Ганна хутка накарміла дзяцей і пабегла да старшыні. Прызнацца, яна крыху замяшалася, бо на вялікіх сходах амаль не выступала. Што яна будзе гаварыць аднаасобнікам? Ганна ўспоміла, што старшыня калгаса некалі кіраваў усімі аграномамі, раёна, і спадзявалася на яго дапамогу. Старшыню застала ў канцылярыі і падзялілася сваімі сумненнямі.

— Галоўнае, Іванаўна, не тушуйся, — параіў Нікалай Іванавіч Громаў. — Вось табе сыштак. Давай пісаць разам, а потым і паедзеш.

І яны сталі запісваць. Калгас у гэтым годзе засеяў больш як да вайны і ўраджай куды лепшы сабраў. Многія звені за працу сваю разлічваюць на ўзнагароды. Расце жывёлагадоўля. Разводзіцца сад, а ў садку будуць чполкі. У калгасе павінна быць усё, і многія марапцы ужо абсадзіць усе калгасныя шляхі і дарожкі яблынямі ды мічурынскімі вішнямі.

Час праляцеў неўпрыметкі. І паехала Ганна да суседзяў. сваім мы авязаны партыі нашай, совецкай уладзе,

Па мяккім сняжку лёгка несліся санкі. Вось мінаюць яны мілае сэрцу калгаснае поле. А вось і ўчастак, дзе яна з Лілаю Доўнар спаборнічала.

У прасторнай сялянскай хаце ўжо чакалі дэпутатаў раённага Совета — Ганну Іванаўну Юнцэвіч. Яна хутка скінула новае паліто, зняла шаль і падышла да стала. Сяляне спаткалі яе дружынімі воплес-

Кім былі мы раней? Батракамі. Вось, к прыкладу, возьмем мяне. Ох, і горка-ж далаася мне ўдовіна доля. Білася, як рыба аб лёд. Хаты не мела. Трое дзетак маіх спалі пад адкрытым небам, удзень шукалі яду больш на сметніку. Рукі мае не ведалі адпачынку ў працы, але сям'ю пракармінь не маглі.

У зале стала ціха-ціха. Сяляне добра памяталі жыццё пры польскім панаванні. Як прыдарожны палын, агоркла яно. Сялянкі паднеслі хусцінкі да твару. Цяжка слухаць аповесьць аб горы-бяспраўі. Ганна, аб тым здагадаўшыся, перайшла да сучаснасці. Зазвінёй бадзёра і весела голас:

— Але кашмарны наш сон прамінуў. Зараз будзем мы ўласнае шчасце, працуем для сябе, для нашай Радзімы. Летась я з сынам старэйшим зарабіла звыш тысячи працадзён. Вядома, прышлося як след папрацаваць. На жніве выходзілі досвіткам, а з поля ішлі — зусім было цёмна. Разгарнулі спаборніцтва. Кожны стараўся ўперадзе быць, каб хутчэй збожжа ўбраць, змаляціць, каласка не пакінуць на полі.

— А для сябе ці шмат атрымалі? — пацікавілася адна з сялянок.

— На працадні атрымала 37 цэнтнераў; інакш кажучы, — 222 пуды. На мой погляд гэта — многа, не ведаю як на ваш.

— Выходзіць, больш за нас зарабіла хлеба. Вось гэта здорава!

— Калгаснік і павінен жыць багацей. Акрамя хлеба, атрымала поўтысячы пудоў бульбы ды 8 тысяч рублёў грашыма. А сем'яў такіх у нас многа. Стараліся ўсе — значыць, усе і атрымалі памногу. Пачынаем шчасліва, па-калгаснаму жыць. Хто-б гэта паверыў раней, што сялянская ўдава за адзін год зможа падняцца на ногі ды па-заможнаму жыць, не займаць хлеба-сала. Калгас дапамог мне і новы дом збудаваць. Абсталяванне заво-



Г. І. Юнцэвіч.

скамі. Трэба было пачынаць. Але куды-ж гэта сыштак падзеўся?.. Яна азірнулася, падышла да паліто, засунула руку ў кішэню — сыштка нідзе не было. Няўжо згубіла падарозе? І нейкі цяжар націснуў адразу на плечы.

Ганна агледзелася яшчэ раз. Навакол — юнакі і дзяўчыны, сталыя жанкі і мужчыны. Чырвоная, сіня, блакітная, жоўтыя хусткі. Ну як тут не пачнеш? І, пасмілеўши, пачала гаварыць:

— Наш калгас носіць імя правадыра — таварыша Сталіна. І разумею я так, што павінен ісці ён уперадзе ўсіх калгасаў раёна і, калі хочаце, — вобласці. Калгас наш моцны і перш за ўсё людзьмі, якія працуюць дружнай сям'ёй. Шчаслівым і радасным жыццём

джу, каб як у горадзе было. Сяляне слухалі Ганну з цікавасцю, і па ўсім было відаць, што кожнае слова яе блізка прымалі да сэрца.

— У калгасе, таварышы, можна дабіцца яшчэ лепшага жыцця. Прыходжу надосчы да агранома, што старшынёю ў нас, і кажу: «Чалавек ты пісьменны і толк у зямлі разумееш. Хачу ўзяць звяно і на нашай зямельцы па сто п'яцьдзесят пудоў пшаніцы з гектара сабраць. Што скажаш на гэтага?» А ён і адказвае: «Калі

так, то разлічвай на поўнае маё падтрыманне». Я тут-жа падабрала калгасніц. Дагаварыліся сеяць пшаніцу і бульбу. Атрымалі ўчастак і ўжо закіпела работа: гной вывозім, насенне ачышчаем. Яшчэ мацнейшыя стануць калгас і дзяржава. Чакае калгаснікаў жыццё багацейшае. Толькі ўсім трэба працаваць па сумленню, законы дзяржавы выконваць, ва ўсіх плацяжах акуратнымі быць.

Пад бурныя вонескі Ганна Іванаўна адышла ад стала і прысела на крэсла. Раптам адчула яна на сабе нечый уважлівы погляд. Яна азірнулася і ўбачыла вясёлыя очы Громава. Старшыня ўсміхнуўся, ві-

даць, задаволены яе простай прамовай аб цудоўным калгасным жыцці на абоўленых гонах.

Старшыня падышоў да яе і сказаў:

— Вельмі добра. Паедзем.

— А як вы апынуліся тут? — падзвілася Ганна.

— Вы ў канцыляры забылі свой сыштак. Трэба было выручаць. Прыехаў і бачу — спазніўся. Але, здаецца, без сыштка куды лепш выйшла.

Яны селі ў сані. Насустреч несліся родныя калгасныя палі.

Калгас імя Сталіна,  
Стаўбцоўскага раёна,  
Баранавіцкай вобласці.

## ЯК МЫ ВЫРОШЧВАЕМ ЛЁН

(Ліст у рэдакцыю)

**Н**ашы звені ў мінулым годзе атрымалі больш 5 цэнтнераў ільно насення і па 16 цэнтнераў ільнотрасты з гектара. Як мы да біліся такога ўраджаю?

Участак у нас насенневодчы. Перш за ўсё добра апрацвалі азведзеную пад лён плошчу. Правялі зяблівае ворыва на глыбіню ў 18—20 сантиметраў. Ранній вясной праbaraнавалі ў трох слядзь. Перад культиваций унеслі па паўтара цэнтнера калійнай солі і па трох цэнтнерах су-перфасфату па гектар. Пасля культиваций яшчэ раз праbaraнавалі ў два слядзь, ачысцілі ўсю плошчу ад карнявіщаў, выбралі ўсё каменне, буйныя камякі зямлі разబілі.

5 мая, калі глеба была гатова, пачалі сяўбу. Сяялі радковай сяялкай па глыбіню ў паўтара—два сантиметры. Сяўбу закончылі за два дні. Сачылі ўвесі час, каб не стварылася корка пасля дажджу.

Як толькі з'явіліся ўсходы і абазначыліся радкі, падкармлі пасевы сульфатам амонія па аднаму цэнтнеру па гектар. Пасля першага цэнлага дажджу разрыхлі глебу матыгамі, і лён пачаў добра расці.

За кожным членам звяна замацаваны ў нас пэўны ўчастак, што дамагае спаборніцтву.

Трэба сказаць, што многія ільнаводкі скарыстоўваюць попел толькі як угнаенне. А мы прымяняем яго не толькі для падкормкі, а і для барацьбы з паразітамі. Уносім попел зранку, пакуль не спала раса.

Іраполку пасеваў праводзілі па меры з'яўлення пустазелля. Як толькі лён дасягнуў жоўтай спеласці—пачалі ўборку, стараючыся захаваць пасенне поўнацэнным.

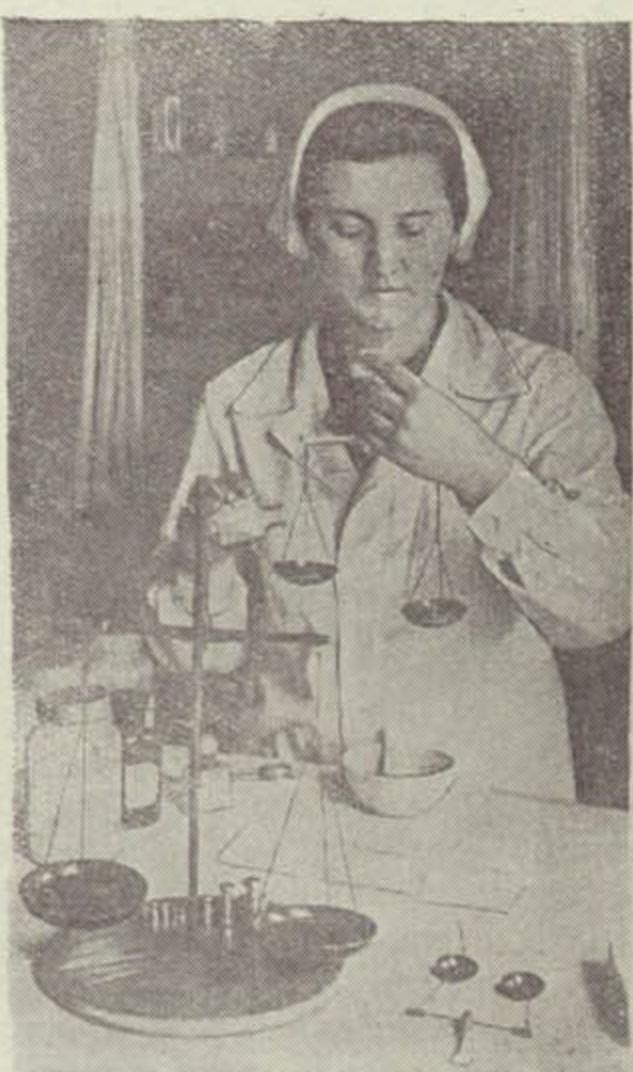
Сваёй добрай работай адзначыліся калгасніцы Анна Баркоўская, Агрыціна Баркоўская і Ольга Падбярэзкіна. Толькі па ільну кожная з іх мае па 50 і больш працадзён.

У 1948 годзе калгас засее 20 гектараў ільна. Гэта вышэй даваенага па 8 гектараў. Ужо з весені мы падрыхтавалі ўчасткі. Будзем сеяць па найлепшым папярэдніку. У калгасе цяпер шэсць ільнаводчых звеняў. Кожнае звяно будзе засяваць па трох—четыры гектары. Зараз збіраем угнаенне пад лён.

Усе нашы звені спаборнічаюць паміж сабой за атрыманне высокага ўраджаю ільнонасення і ільновалакна. Мы павышаем свае агратэхнічныя веды: праслушалі даклад агранома Шупілава аб развіцці ільнаводства ў Советскім Саюзе і аб воншце працы лепшых ільнаводаў краіны.

Зараз усе звеняў выя праходзяць курсы перападрыхтоўкі. Мы прыкладзім усе свае сілы, каб атрымаць сёлета ільнонасення і ільновалакна больш чым у 1947 годзе.

**М. МАКЛАКАВА і Ю. ЛЕЎШУНОВА —  
звеняў выя калгаса «Кастрычніцкая рэвалюцыя», Горацкага раёна,  
Магілёўскай вобласці.**



У заходніх абласцях Беларусі адкрыта шырокая сетка медыцынскіх установ. Фельчарска - акушэрскія пункты, радзільныя дамы, больніцы — ўсё гэта да паслуг працоўных. Сяляне, рабочыя і служачыя атрымліваюць бясплатную медыцынскую дапамогу.

Добра аbstалявана аптэка ў вёсцы Лахва, Лунінецкага раёна, Пінскай вобласці.

НА ЗДЫМКУ: Загадчык аптэкі Аляксандра Пятроўна Кусліева

рыхтуе лякарства для сялян.

Фота Л. Эйдзіна.



## УНОЧЫ

Л. ХАХАЛІН

(Апавяданне)

Малюнак В. Ціхановіча

**Y**змрокі начыня вядзе светлая сцежка шашы. Месячны бляск вырысоўвае кожны камень-чык. Стары лес шуміць абсалап, але здаецца, што гэта не лес, а сама ноч напэптвае піхую казку. Лес калісі падступаў да самай шашы, але зараз на значнай адлегласці, як сумная памяць аб днях акупацыі, тырчачь толькі чорныя пії. Сям і там паміж ішёў чарнеюць нейкія дзіўныя рэчы. Як падыходзіш бліжэй, яны афармляюцца то ў танк з сарванаю башнай, то ў перавернуты набок шкілет «Оппеля», а то і ў цяжкую гармату, якая ўтарошлася безданаможна сваім разарванным ствалом у неба. Гэта—тэрыторыя былога «катла».

На шашы ідуць двое: плячысты танкіст-старшина Быкаў і кволая пажылая жанчына Марфа Фёдараўна Рыжова. Яны пазнаёміліся завочна яшчэ ў час вайны. Быкаў—таварыш яе сына Жоры. Абодва служылі ў экипажы танка «Т-34». Георгі Рыжоў загінуў. З того часу ў лістах Быкава Марфа Фёдараўна знаходзіла, калі не ўцеху, то спачуванне, уласцівае толькі блізкім у іяшчесці людзям. Пасля вайны папрасіла яна старшину паказаць ёй магілу сына. Камандзір палка, якому Быкаў прачытаў пісьмо маці, дазволіў старшині вод-пуск.

Быкаў і Марфа Фёдараўна доўга ехалі ў перапоўненым душным вагоне і нарэшце ўночы сышлі на маленкай станцыі. Праўда, старшина быў не ўпэўнены, што хутка знойдзе магілу храбрага камандзіра танка Георгія Рыжова. Але было-б несправядліва ставіць гэта ў віну, бо самога яго ледзь жывым, непрытомным, з абпаленым тварам выцягнулі тады санітары з падбітага танка. І толькі ў медсанбапе, калі медыцынская сястра неасцярожна дахранулася да раненай рукі, ён застагнаў і ціха паклікаў: «Рэбяты!.. Жора... Жора...» Сястра не ведала, хто такі Жора. Яна не ўяўляла сабе, што Жора ў той час ляжыць у высокай траве калі моста, па-багатырску раскінуўшы рукі, а даждж абмывае яго шырока раскрытыя вочы...

Яны ідуць моўчкі. Танкіст лёгка нясе маленкі чамадан, у якім акрамя скромнай дарожнай яды,—старанна агорнуты газетай партрэт Георгія Рыжова ў металічнай рамцы пад шклом. Камандзір палка, па загаду якога ў клубе зрабілі з маленкага фота, што было на комсамольскім білете Рыжова, гэты партрэт, наказаў Быкаву павесіць яго над магілай танкіста.

Для Быкава гэта месячная ноч ажывае зданиямі нядзяўнага мінулага. Ён добра памятае і гэту вузкую шашу, і разбітая танкі з белымі крыжамі на чорнай брані, і мноства трупаў у шэрых мундзірах. Здаецца, і зараз яшчэ да свежага хвойнага водыру далучаеца прыкра-салодкі дурманячы пах тлення. Але самы бой, які закончыўся перамогай і смерцю танка, запягнуты нібы туманам.

Як жывыя, праносіцца ў памяці Быкава баявыя дзеянні экипажа «Т-34». Пачаліся яны ў стэнах Украіны. З тых дзён у Рыжова засталася прывычка ўстаўляць у сваю гутарку ўкраінскія слова. Тады ён быў яшчэ механікам-вадзіцелем танка. Адбіўшы контратаку, яны пагналіся за немцамі і ўварваліся ў вёску. Тры снарады адразу ўдарылі ў танк. Машыну засыпала іскрамі, напоўніла грукатам. Браня вытрымала, але матор заглох. Змоўкнуўшы танк акружылі нямецкія салдаты.

— Ну, чаго прыціхлі!—крыкнуў Рыжоў таварышам.—Зацягвай песню! Хай немцы паслухаюць, як мы співаем!

І хрыштым барытонам сам зацягнуў: «Распрагайтэ, хлощы, коні». Экипаж падхапіў. І была тая песня так дзіўна для немцаў, што яны перасталі грукаць прыкладамі і кричаць: «Здавайся!»

Георгі співаў і ў той-жа час стараўся завесці матор.

— А зараз паслухайце песню машыны!—закрычаў ён, уключаючы стартэр. Матор зароў, танк крута разварнуўся і, уздымаючы снежную буру, пайшоў у поле. Немцы апамяталіся і адкрылі па танку агонь. Ужо змяркалася, і рэзкі бляск ад разрыву снарадаў, пранікаючы скрозь глядзельныя шчыліны, сляпшоў вочы. Адзін снарад рыкаштам ударыўся ў башню, але песьні танк адыходзіў усё далей...

Яны ідуць моўчкі. Старшина ўспамінае бai і паходы, а Марфа Фёдараўна думае аб сыне. Не бачыць яна ні хараства месячнай ночы, ні камяністай дарогі, ні разбітых машын. Яе сэрца спіскаеца ад непазбыўнай тугі і пякучага болю па родным дзіцяці. Калі памёр муж, на руках засталося двое. У працы начэй недасыпала, абы дзеци людзімі сапраўднымі сталі. Цяпер Андрэй—інженерам на Далёкім Усходзе. І Жора быў-бы знатным чалавекам...

І як заўсёды ў хвіліны душэўнага напружання ўспамінаюцца не буйныя падзеі жыцця, а блісконца мілья праўязі далёкага мінулага. Уставала вельмі рана, каб наспечь на фабрыку. Хлопчыкі заставаліся дома, рыхтавалі ўрокі, рабілі што-небудзь па гаспадарцы і ішлі ў школу. Яны вучыліся ў другую змену, і маці раней ішчэ прыходзіла дамоў. Яна бачыць, як зараз, чарнільную пляму па белай пікейнай сурветцы, якую так берагла і любіла. Яшчэ ўчора памыла яе, накрухмаліла, выгладзіла... Але дзесці не шануюць матчыну працу. І так крываўдна зрабілася ёй, што прынікла галавой да стала і заплакала. Раптам адчула, што нехта зайшоў у пакой. Хутка выцершы слёзы, азірнулася і ўбачыла Жору з партфелем у руцэ. Адразу здагадалася, што чарніла праліў ён. Хацела пакрычаць на злога хлопчыка, каб зразумеў, як цяжка было маці мыць гэту сурветку. Але, глянуўши ў вільготныя очы сына, зразумела, што яму цяжка не менш, што ён маму шкадуе і любіць, і прапала ўся злосць, як крапля пад променем сонца. Яна адразу павесялела, і Жора, шчаслівы, глядзеў на яе. Чарнільная пляма... Яна ў той час здавала ся горам...

Канчаецца лес. Светлы месяц пльве справа і залівае срэбрам вялізнае жытніе поле. Над зрэзанай снарадам верхавінкай старой самотнай бярозы бліскучая зорка мільгае.

— Цяпер недалёка, — парушае ціш старшына. — Вы не стаміліся, Марфа Фёдараўна?

— Нічога. Я люблю хадзіць пеша. Бывала, як пойдзем з Жорам па грыбы, дык толькі к вечару вернемся дадому.

Жанчына ўздыхае. Пад нагамі шуршыць і пахруствае гравій. Недзе далёка перагаварваюцца колы фурманкі. Выразна чуваць, як яны уз'язджаюць на мост, як па драўлянаму насту глуха бубняць капыты. Хутка фурманка раўняецца з імі. Селянін паволі ўзнімаецца з ахапкі сена і пільна ўглядзецца ў падарожных.

Цягне вільгашцю. Ужо чутна пурчэнне вады.

— Гэта новы мост, — гаворыць Быкаў спыняючыся каля пярыл. — А вось гляньце, Марфа Фёдараўна. Там, дзе палі тырчаць абарэлія, быў той мост. Наш танк першым да ракі вышаў. Мост гарэў. Але Жора крикнуў: «Вадзіцель, наперад! Праскочым!» І сапраўды праскочылі... Але за імі мост рухнуў, і мы засталіся адны на тым беразе.

Абапершыся на пярылы, старшына слухае песню вады над мастом. Маці ўглядзецца моўчкі ў бліскучую роўнядзь ракі, нібы хоча разгледзецца яе таямніцы.

— Біліся тут мы адны дзве гадзіны, — працягвае Быкаў. — Нашы началі пераправу ўжо ў ішым месцы. І раптам у башню трапіў снарад. Нешта страшны заскрыгатала, шугнула пякучае поўным, і... дадей ужо пічога не памятаю.

Яны прайшлі мост і зварнулі ў бок ад дарогі. Вільготная трава была вышэй калена. Старшына ледзь ве ўпаў, трапіўши ў яму нагой. Гэта была старая варонка ад снарада.

— Тут, Марфа Фёдараўна, — прамовіў ён глухім, раптам змяніўшымся голасам. — Хоць танка няма, але назнаю. Яго здалі напэўна ў рамонт або ў лом.

Прайшоўшы крыху па траве, ён раптам стаў па калены і па зямлі пачаў шарыць рукамі, быццам шукаючы згублены ножык.

— Вось і след гусеніцы! — голас танкіста дрыжэў ад хвалявання. — Відаць, танк забралі зусім нядайні. Гляньце сюды, Марфа Фёдараўна...

Яна асцярожна апускаецца побач з танкістам па калены. Яе руکі дрыжаць, калі закранаюць зямлю і адчуваюць пад пальцамі рубцы баявой каліні. Тупы, чыгуны болю спіскае сэрца. Мацнейшы ён, чым у той пахмурый дзень, калі прышло паведамленне аб смерці Жоры. Маці падае на каляю і прытуляеца да яе, нібы хоча зліца з зямлёю, што ўсмактала кроў яе сына. Цёмная хустка збліса на шыю, і месяц іскрыцца ў срэбры матчынай сівой галавы.

Быкаў стаіць па каленах і не адчувае, што пад імі даўно праступіла вада, ён не чуе пават далёкіх гудкоў паравоза. Перад ім паўстаяць, як жывыя, мілья твары таварышоў — то вясёлыя, то заклапочаныя, то скажоные напружаннем бою... Да апошній драбніцы ўяўляюцца дзеі трагічнага дня.

Быкаў урэшце ачуинвае і паглядае на маці. Адразу не адважваеца трывожыць яе ў хвіліны наплыўшага жалю. Нарэшце злёгку даўранаеца да пляча.

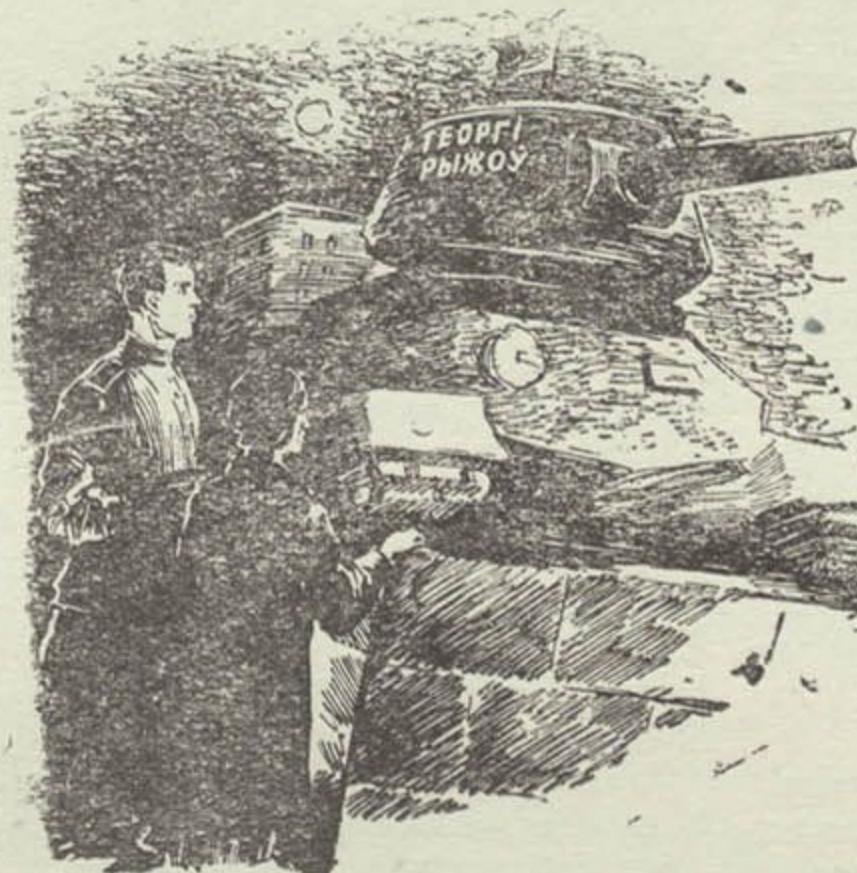
— Пойдзем, Марфа Фёдараўна. Вільготна. Можна прастудзіцца.

Дапамагае ўзняцца. Падхоплівае кінуты калія варонкі чамадан, і яны выходзяць на дарогу, што вядзе ў горад. За імі цягнуцца два доўгія чорныя цепі.

Шырокая вуліца, забудаваная маленькімі домікамі, выводзіць іх на гарадскую плошчу. І першае, што кідаеца ім у очы, гэта — танк з прарабінай у башні. Горда ўздыбіўшыся, стаіць на каменным пастаменце, як высечаны з чорнага лёду. Яго дула звернута на Захад — ён і зараз яшчэ пагражает ворагу. Месяц ззяе над ім, асвятляючы ярка намаляваныя белаю фарбай два слова: «Георгі Рыжоў».

Маці выпростаеца. Не пустую плошчу бачыць яна перад сабою, а шматтысячны патоўп грамадзян, якія прышлі паклаціца ёй — маці, якая парадзіла і выхавала сына-героя. Людзі не забылі яе хлопчыка. Танк, у якім ён змагаўся за свабоду і шчасце Радзімы і аддаў за іх сваё маладое жыццё, будзе вечна стаяць тут, на плошчы, як помнік мужнасці і славы.

Маці зноў паглядае па танку, зноў чытае па башні дарагое імя, і здаеца, што очы яе праменяцца гордым святылом пераможцы.



## Выбраныя творы беларускай совецкай літаратуры

Да 30-й гадавіны Вялікай Кастрычніцкай соцыйлістычнай рэволюцыі Дзяржаўнае выдавецтва Беларусі выпусціла новую серню выбраных твораў віднейшых паэтаў і пісьменнікаў Беларусі.

Кожная з гэтых кніг сведчыць аб tym, што беларуская літаратура пад кіраўніцтвам партыі Леніна — Сталіна дабілася вялікіх творчых поспехаў.

\* \* \*

У 7 нумары нашага журнала за 1947 год мы расказаі чытачам аб новым выдатным творы лаурэата Сталінскай прэміі, народнага паэта Беларусі Якуба Коласа—паэме «Рыбакова хата». Гэта паэма вышла раз асобным выданнем у кнігах кастрычніцкай серыі.

З вялікай цеплынёй і праўдзівасцю паэт расказвае аб цяжкім жыцці сялян у Заходній Беларусі пры панской Польшчы, аб іх барацьбе за вольнае жыццё, аб радасці ўз'яднання беларускага народа ў адзінай беларускай совецкай дзяржаве. Райм яшчэ раз напісі чытачам уважліва прачытаць гэты твор.

\* \* \*

Лаурэат Сталінскай прэміі Аркадзь Куляшоў яшчэ да вайны, не гледзячы на сваю маладосць, быў адным з папулярнейшых паэтаў Беларусі. У гады вайны яго творы з вялікай цікавасцю чыталі байцы і афіцэры дзеючай арміі, беларускія партызаны і партызанкі, працоўныя ўсяго Савецкага Саюза.

Асаблівай папулярнасцю карыстаецца паэма Аркадзя Куляшова «Спяг брыгады», якая атрымала Сталінскую прэмію першай ступені. Паэма пісалася ў цяжкай абстаноўцы франтавога жыцця. Кожны радок, кожнае слова прасякнуты пачуццем глыбокага совецкага патрыятызма.

У паэме расказваецца аб трох совецкіх воінах, якія пасля ўпартых баёў сваёй часці з нямецкім захопнікамі апынуліся на занятай ворагам тэрыторыі. Прарываючыся да сваіх праз лінію фронта, яны нясуць спяг сваёй брыгады.

Адзін з трох—камісар брыгады Зарудны—цяжка парапенены. Байцы нясуць яго на руках і не пакідаюць нават тады, калі камісар загадвае ім кінуць яго і ратаваць спяг.

У паэме з вялікай перакапальнасцю паказана няпавісь беларускага



Вокладкі выбранных твораў кастрычніцкай серыі.

Фота Г. Бугаенкі

народа да фашысцкіх захопнікаў, их зацятая барацьба з ворагам, их імкненне дапамагчы байцам Советскай Арміі. Як родная маці, не зважаючы на небяспеку, прымае байцоў у свой дом леснічыха Праскоўя.

Жыў ляснік са сваёй леснічай Калія завадзі ціхай.

Камісара да іхняга ганку  
Мы прынеслі на ранку.

Для яго папытаўся вады я,—  
У нас яна вышла,  
І бярозавіку гаспадыня  
Падала нам узвішна:  
— Піце, родныя, піце,  
Таварыша ў хату нясіце.

А калі байцы зноў рушылі ў дарогу,  
У суровай цішы

Абняла па чарзе нас Праскоўя:  
— Праважаю вас, таварышы,  
Нібы родных синоў я...

Алесь Рыбка і камісар Зарудны, прайшоўшы доўгі і небяспечны шлях, прабіваючы з акружэння і выратоўваючы спяг сваёй брыгады, пад якім зноў ідуць у бой супроты фашысцкай нечысці, за вызваленне сваёй роднай зямлі.

Глыбока хвалюючы змешчаныя ў гэтым зборніку твораў Аркадзя Куляшова вершы «Над брацкай магілай», «Балада аб чатырох заложніках», «Ліст з палону» і многія іншыя.

\* \* \*

У зборніку выбранных твораў аднаго з лепшых празаікаў Беларусі—Міхася Лыськова—zmешчана 16 апавяданняў. Яны адносяцца да розных перыядоў творчасці пісьменніка, пачынаючы з ранняга апавядання

«Над Бугам» і капчаючы творамі апошніх год. Усе яны напісаны з вялікім майстэрствам. Чытачу цяжка адварвацца ад кнігі. Асабліва запамінаючыя такія апавяданні, як «Васількі», «Дзіцячы башмачок», «Пацалунак», «Астап». У іх з выключнай праўдзівасцю паказана барацьба ўсяго беларускага народа, у тым ліку жанчын і дзяцей, з чужаземцамі.

У калгасніцы Аксінні—два сыны партызаны (апавяданне «Пацалунак»). На вачах маці нямецкі палкоўнік расстрэльвае сына Васіля. Матчына сэрца ablіваеца крывёю, але яна не просіць літасці, яна кліча да барацьбы.

Вось як аўтар апісвае момент герайчнай пагібелі Аксінні:

«Ціхі вечер развіваў непакрытыя валасы Аксінні, дробныя сняжынкі трапятаўся на яе брывях, а яна ўсё кланялася, кланялася народу і ледзь чутна гаварыла:

— Вы не бойцеся, добрыя людцы... Вы не бойцеся, што яны мяне вешаюць... Яны-ж баяца мяне... Яны-ж вас баяцца...».

З вялікай цікавасцю чытаючы выбранныя творы Змітрака Бядулі, Кандрата Крапівы, Янкі Маўра, лаурэата Сталінскай прэміі Петруся Броўкі, Пятра Глебкі, Максіма Танка, Пімена Панчанкі, Эдуарда Самуйлёнка.

Кастрычніцкая серыя выбранных твораў пісьменнікаў і паэтаў Беларусі з'яўляецца як-бы іх творчай справаздачай перад чытачамі. Мы вельмі рэкамендуем прачытаць гэтыя кнігі.

# Від хавацьшыца Наша

З Антанінаю Пятроўнай  
Мала хто на свеце роўны.

Добра ведаюць рэбяты,  
Хто Пятрушку граў на святы,  
Хто акварыум зрабіў,  
Хто скакаць нас навучыў.  
Хто штодня займаўся з намі,  
Каб зрабіліся майстрамі  
Мы спявачь і маляваць,  
Вершихораша чытаць.

З Антанінаю Пятроўнай  
Мала хто на свеце роўны.

Раз яна сказала нам:  
— Пяцігодка — гэта плац,  
Што выконваюць старанна  
Усе рабочыя й сяляне.  
І ў дзетсадзе мы таксама  
Мусім жыць паводле плана.  
У час гуляць і ў час займаца.  
Быць ахайнімі стараца.  
Вось, напрыклад, калі ў Лёні  
У чарніле ўсе далоні,  
А ў вушах чарнее рэпка,  
Ен гультай і неумека.  
І калі у нашай Светы  
Мамай боцкі надзеты,  
І халацік, і пальцечка,  
Сама-ж Света неумечка.



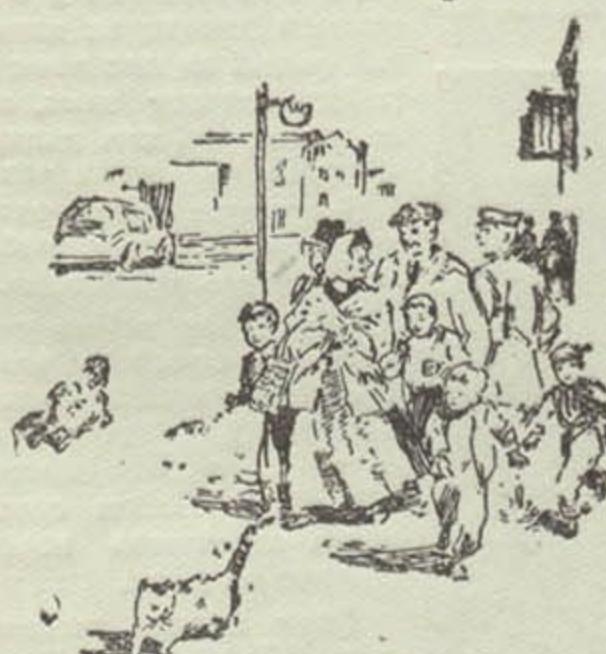
І калі яшчэ наш Вова  
Біць сваіх сяброў гатовы,  
На занятках шмат балбоча,  
Маму слухаць ён не хоча.  
Ці-ж такія могуць дзеці  
Стаць карыснымі на свеце?  
Няхай сорам будзе вам —  
Неумекам, гультайям.

З Антанінаю Пятроўнай  
Мала хто на свеце роўны.

— Адставаць вялікі сорам! —  
Адказалі дзеці хорам.  
І прабег кароткі час —  
Падцягнуліся ураз.  
Заўжды чысцінкі наш Лёня.  
Ужо не пэцкае далоні,  
І ад рэпкі вушы вольны,  
Ен старанны, вельмі здольны.  
Навучылася ўжо Света  
Апранаць сябе і дзетак.  
Можа ўсё зрабіць сама,  
У нас умекаю яна.

Вову проста не пазнаць:  
Любіць з сябрамі гуляць,  
Ціхі Вова на занятках,  
Маму слухае ён надта.  
Дзеці хораша чытаюць,  
І малююць, і спявачь,  
Пільна слухаюцца мам  
І выконваюць свой план.  
Хто-ж яшчэ на свеце роўны  
З Антанінаю Пятроўнай?

## Пра дзеда і каты



Фарбаваў Фядот падлогі.  
Кот з ляжанкі гоп пад ногі.  
Усхваляваўся дзед Фядот:  
— Папсуе падлогу кот!  
Ах ты дрэнь! — крычыць Фядот.  
За акенца скочыў кот.  
На каты глядзіць Фядот:  
Па асфальту кот ідзе,  
След па вуліцы кладзе,  
Нібы крапкі ставіць кот.  
Ад варот і да варот  
Робіць новы пераход.



А. МІХАЙЛАУ

— Ах, які цудоўны кот!  
Захапляеца народ.  
Дзед смяеца, кот мармыча:  
— Кіс,  
кіс,  
кіс!  
Ката дзед кліча.

Малюнкі Ю. Пучынскага.

Рахіт — вельмі пашыранае захворванне ў дзяцей ранняга ўзросту. Ад рахіту дзеці не паміраюць, але ў рахітыкаў значна зніжаецца супрадзіўляемасць арганізма да іншых захворванняў.

Пры рахіце захворвае ўесь арганізм, але галоўныя змены адбываюцца ў касцяной сістэме (шкілеце). На рахіт хварэюць звычайна дзеці ранняга ўзросту — ад 3-х месяцаў да 2-х—3-х год, але бываюць выпадкі рахіту ў дзяцей дашкольнага і нават школьнага ўзросту.

Рахіт пачынаецца непрыкметна. Таму кожная маці павінна ведаць яго першыя прыметы і своечасова зварачацца ў кансультацию да ўрача, каб прыняць неадкладныя меры дзеяння.

Самыя раннія прыметы рахіту — расстройства нервовай сістэмы, патлівасць і аблысенне патыліцы. Дзеці становяцца капрызнымі, многа плачуть і дрэнна спяць.

У рахітнага дзіцяці ва ўзросце да 3-х месяцаў пачынаецца размякчэнне касцей. Патылічная костка пры націсканні пальцам прагінаецца і хрумсціць, бы пергамент. Грудная клетка ціскаецца з бакоў, а грудзіна выцягваецца ўперад, утвараючи так званыя курыныя грудзі. Такая змененая грудная клетка затрудняе правильнае дыханне і часта з'являецца прычынай захворвання дыхальных шляхоў. Нярэдка можа скрыўляцца таксама і хрыбетнік, што дае ў выніку рахітычны горб.

Калі рахіт не лячыць, то к 9—10 месяцам жыцця ў дзіцяці пачынаюцца змены ў касцях канечнасцей. На пясяцях рук утвараюцца патаўшчэнні — «браслеты». Косці ног скрыўляюцца ў форме літары «х» (каленкі разам, а ступні асобна) або літары «о» (калені ўбок, а ступні разам). Размякчэнне касцей прыводзіць да ўтварэння так званай плоскай ступы. Зубы ў дзяцей-рахітыкаў прарэзаюцца позна, часта ў парушаным прадку, з няроўнымі краямі і лёгкай псуноўцай.

Пры рахіце, акрамя касцяной сістэмы, паражаютца мышцы. Яны становяцца тонкімі і друшлымі. Прыйдзеным дзеці пазней пачынаюць тримаць галоўку, сядзець, стаяць і хадзіць. Павялічваецца живот, печань, селязёнка; пачынаюцца запоры, развіваецца малакроў.

Калі рахіт недалячыць, то пасля перыяду палепшэння, часам ужо ў старэйшым узросце, могуць з'явіцца рэцыдывы, якія на ўсё жыццё ўродуюць і калечаць чалавека. У жанчыны, якая ў дзяцінстве перанесла рахіт са скрыўленнем тазавых касцей, могуць быць вельмі цяжкія роды, якія часам жанчаюцца аперацыйай.

Асноўнай прычынай рахіта лічаць недастатковое карыстанне сонечным святлом і свежым паветрам, а таксама адсутнасць або недахоп вітаміна «Д» у ежы.

Развіццю рахіта спрыяе таксама ранні прыкорм і штучнае кармленне дзіцяці. Кожная маці павінна памятаць, што пры кармленні грудзымі дзеці менш хварэюць на рахіт. Аднак, працяглее кармленне грудзымі не засцерагае дзіця ад рахіта, паколькі грудное малако па меры росту дзіцяці не забяспечвае яму патрэбнай колькасці мінеральных соўлей.

На развіццё рахіта мае вялікі ўплыў негігіенічны догляд дзіцяці, празмернае хутанне яго, звітанне, надзяванне чэпчыкаў, пуховая пасцеля, нястача свежага паветра і рэдкае купанне.

#### ЯК ПАПЯРЭДЗІЦЬ РАХІТ

Яшчэ да нараджэння дзіцяці цяжарна жанчына павінна як найбольш знаходзіцца на свежым чаўетры, у асеннем-зімовы час падвяргацца ўздзейнню ультрафіялетавых праменяў (кварц), у апошнія месяцы цяжарнасці прымачаць па магчымасці вітамін «Д» і рыбы тлушч. Цяжарная жанчына павінна старацца есці пабольш гародніны, фруктаў, а таксама прадуктаў, багатых вітамінам «Д», як слівачнае масла, яечны жаўток, пячонка і іншых.

З нараджэннем дзіцяці трэба стварыць яму гігіенічную абстаноўку, разумны догляд, у пакой адвесці са мае светлае, сухое і сонечнае месца. Маці павінна рэгулярна наведваць дзіцячу кансультацию і зварачацца да ўрача за парадай.

Дзяцей з самага ранняга ўзросту трэба прывучаць да свежага паветра.



Фотаэцюд І. Рабіновіча.

У летні час дзіця можна выносіць на паветра адразу ж пасля выпіскі з рацэльнага дома; вясной і восенню — з двухтыднёвага ўзросту, а зімой — з 3—4 тыдняў.

У летні час для прафілактыкі і лячэння рахіта прымяняюць сонечныя працэдуры, але толькі па прызначэнню ўрача. Дзецям да аднаго года ўлетку прызначаюць свяло-паветраныя ванны пры тэмпературе не віжэй 20° у ценю, пачынаючы з 3 мінут і штодзенна павялічваючы працягласць ванны да 1 гадзіны. Дзецям, якім больш года, можна прызначаць і сонечныя ванны, але толькі па прадпісанню ўрача, які ўлічвае кліматычны ўмовы мясцовасці, ўзрост і стан здароўя дзіцяці. У асеннем-зімовы час добра апраменьваша дзіця ртутна-кварцевай лямпай, якая ёсць у кожнай дзіцячай кансультациі.

Для папярэджання і лячэння рахіта ўрачом прымяняе таксама гімнастыка і масаж. Шырока рэкамендуюцца водныя працэдуры. Дзіця да 6-месячнага ўзросту неабходна купаць штодзенна; пасля поўгода можна купаць праз дзень.

Прыносяць карысць таксама салёныя і хвойныя ванны.

Да 5—6 месяцаў дзіця трэба карміць грудзымі. Пасля поўгода, па ўказанию ўрача кансультациі, неабходна пачаць правільны прыкорм, абавязкова ўводзячы ў яго не менш раза ў суткі гародніну і ягады або фрукты. З 3 месяцаў дзіця трэба даваць ужо сырья сокі з фруктаў або гародніны.

Увесень і зімой дзецям ва ўзросце 2 месяцаў, а неданошаным — з месячнага ўзросту, неабходна даваць рыбы тлушч, пачынаючы з 5 кропель і паступова даводзячы норму да поўчайнай лыжкі па два разы ў дзень. Калі рыбяга тлушчу няма, або калі дзіця не пераносіць яго, даюць па 3 кроплі вітаміна «Д» адзін раз у дзень.

Рахітычнае дзіця трэба правільна тримаць на руках, каб папярэдзіць скрыўленне хрыбетніка.

Калі дзіця робіць спробы хадзіць, не трэба сцясняць яго рухаў, нават калі ў яго крывыя ножкі; при хадзьбе ўзмоцнена працуючы мышцы, што садзейнічае выроўніванню скрыўлення. Пры вялікім скрыўленні можак трэба своечасова пачынаць артапедычнае лячэнне.

Рахіт можна папярэдзіць і вылечыць. Трэба толькі акуратна наведваць дзіцячу кансультацию. Кожная маці павінна мець элементарныя веды аб кармленні і доглядзе дзіцяці.

Д-р РАПАПОРТ А. Л.

Дырэктар Інстытута аховы мадицынства і дзяцінства БССР.

Редакцыйная камітэт: А. П. УС (адказны рэдактар), А. І. ФЕДАСЮК, А. Н. ЗАХАРАВА, В. І. ФІЛІПАВА, К. А. АБУШЭНКА, Г. Л. ДАЗОРЦАВА.

Журнал «Работница і крестьянка» на беларускім языке. Издание ЦК КП(б)Б.

Адрес рэдакцыі: Мінск, вул. Пушкіна 55, пакой 23.  
АТ 02109

Тыраж 10.000.

Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4.

Падпісаны да друку 11/II 43 г.

Заказ № 30.

Мінск, друкарня імя Сталіна, Пушкіна, 55.

**ДА ПАМОЖАМ**  
*свайш  
зберажыцца  
НОВАМУ*  
**МАГУТНАМУ  
ЎЗДЫМУ,  
нароўтай  
гаспадаркі  
НАШАЙ  
РАДЗІМЫ**



**УНАСІЦЕ ЎКЛАДЫ  
ЎАЩАДНЫЯ КАСЫ**

*Ашчадныя касы выплачваюць укладчыкам:  
на ўкладах да запатрабавання - 3%, а на тэрміновых ўкладах*

*5% гадавых.*

**Ашчадныя касы ёсф ва ўсіх гарадах і раёнах.**

ЦАНА 1 руб. 50 коп.

Да гэта газета нумара бясплатна дадаецца Учылка — тарнік мод. 43-770- Выдавецтва «Звязаў».



Пяхотная Т. В. — выкладчыца Інстытута фізкультуры, чэмпіён БССР па лыжах.

Фота І. Тункеля.